

# información LA PANORAMA



Nº 45 - 2a quincena de septiembre 1970

Precio 6 FB

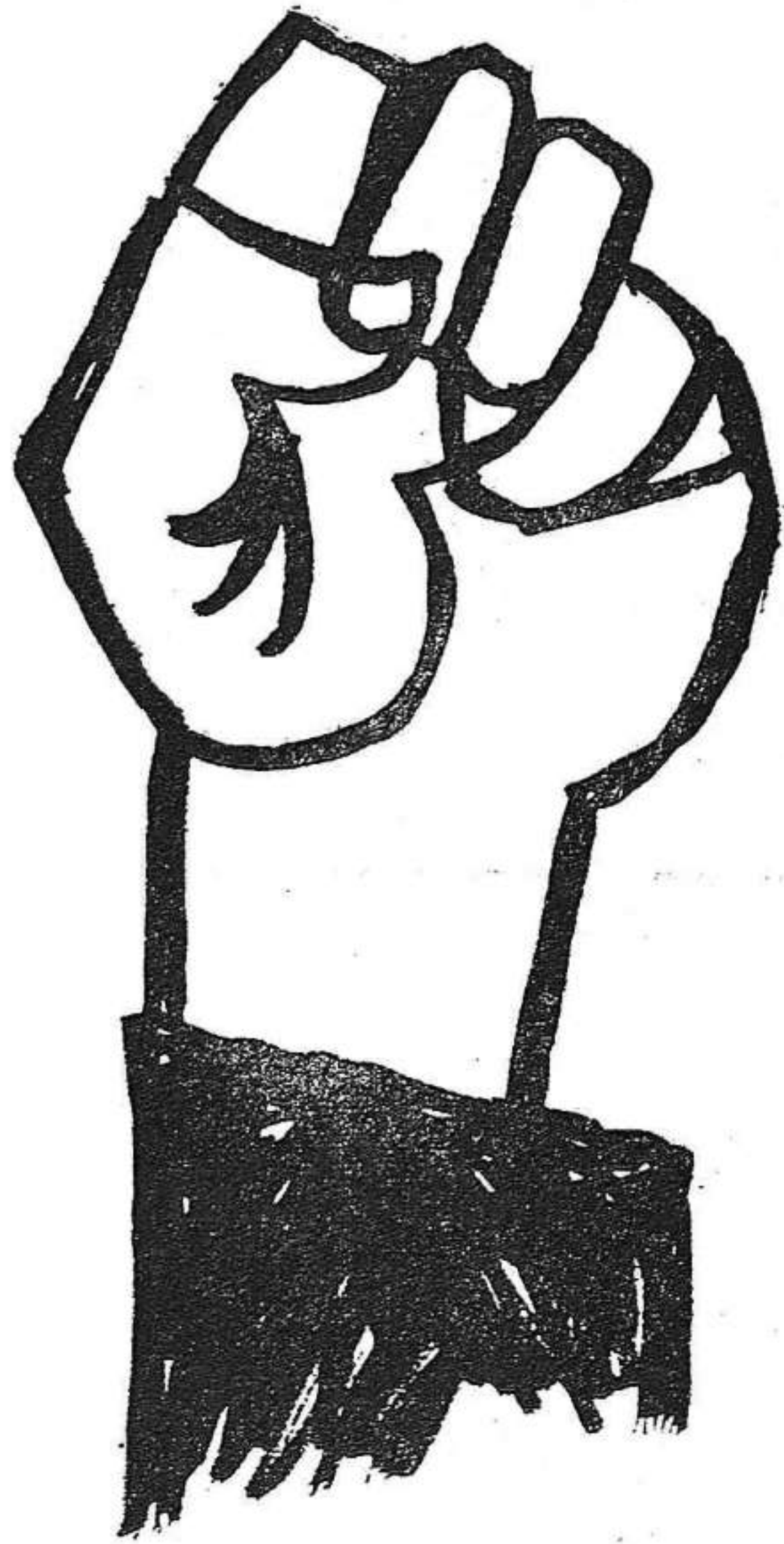
en este número :

- Huelga en la construcción (Madrid); en las minas (Asturias) (pág. 2 - 3 - 6 - 7 - 8)
- P.C.E., P.S.O.E., Acción Carlista contra las bases yanquis (pág. 4)
- Duquesa de Medina Sidonia: el latifundista (pág. 11)
- Encuesta; explotación de la mano de obra emigrada (pág. 15 - 16)



Comando juvenil en Carabanchel





# El ensayo general del 15 de julio

(La siguiente crónica relata la acción de los trabajadores madrileños de la construcción del 13 al 15 de julio. Cuando esa acción ha culminado con la huelga de septiembre, su publicación nos parece cobra máximo interés.)

**Madrid.** — Piquetes de trabajadores han recorrido esta semana de lucha tajos y obras para explicar su postura a los compañeros. En todas partes han sido bien recibidos. Tan sólo un encargado intentó oponerse por la violencia, siendo respondido por la totalidad de los trabajadores. En ocasiones, justo es señalarlo, fueron los propios encargados de obras quienes facilitaron el paso a las mismas de estos piquetes. Señalemos algunas de las obras que en esta semana han conocido la presencia de los piquetes: Dragados, Huarte (plaza de Castilla), Corsam, Comedores Urbis de Moratalaz y barrio de la Estrella, Saconia (Dehesa de la Villa), Barnés (barrio del Pilar), Agromán (Villaverde), Agromán (carretera de Burgos), Cubiertas y Tejados (Francisco Silvela), JOCSA (barrio de la Coma), Talleres San Fernando, Construcciones y Contratas (Humanes), HEVIA (Chamartín), HERMA (Plaza de Castilla), Cotos, Entrecanales (Nuevos Ministerios), Nueva Esperanza, Entrecanales (Hermosilla), etc., etc.

Los piquetes, compuestos a veces por decenas de trabajadores, reparten propaganda en mano, dan mítines sobre la situación laboral. Se habla de MATESA y de los ladrones del régimen; se pide la amnistía, se explica la situación de los compañeros detenidos (Trinidad, Hoyos y Miguel Padial); se explica la acción del día 15.

El lunes 13, los trabajadores de la construcción acuden al Sindicato para celebrar asamblea. Cuando han entrado

unos quinientos, la Policía cierra las puertas, quedando mucha gente en la calle. Con el local atestado, y en presencia de policías que no se atreven a intervenir al comienzo, se inicia la asamblea. Se habla en primer lugar del Convenio y las deliberaciones, se rechaza la propuesta de la patronal (aumento del 28 por ciento con repercusión inmediata en los precios o de un 4 por ciento sobre el salario base de 120 pts, con congelación de precios). Se plantea el problema de la amnistía. Se condena el sindicalismo vertical, impuesto por la patronal; se denuncia la Ley Sindical que el Gobierno trata de imponer a la fuerza. Se coincide en la necesidad de auténticos sindicatos obreros. Se denuncian las estafas de MATESA, VILDA, LOS ANGELES DE SAN RAFAEL y otras. Se denuncia igualmente a Herrero, vocal nacional de la Sección Social y jurado de SACONIA, y a García del Ramal, ministro-delegado de Sindicatos y de la policía para la represión anti-obrera.

Llamados por los jefes de la Sección Social, penetran en la sala más esbirros de la político-social y los «grises». Unos 300 trabajadores son detenidos y metidos en furgonetas y camiones de la Dirección General de Seguridad. A otros cien se les retiene la documentación. Sin embargo, los que logran escaparse celebran esa misma noche una reunión y acuerdan seguir las acciones, con la perspectiva de la huelga activa de 48 horas a partir del día 15 de julio.

**Cómo luchan los obreros de la construcción**

## EL 15 DE JULIO

Ensayo general para una huelga futura. Pese a la represión de los días anteriores, hay paros en numerosas obras y tajos, aun en presencia de la fuerza pública. Citemos algunos: en San Blas, ocho tajos con un total de 800 trabajadores; carretera de Vicálvaro, frente a Sordomudos, interviene la Guardia Civil que obliga a trabajar a los obreros apuntándoles con las armas; HELMA, cuatro tajos, 1.200 obreros; Laing, 200 obreros; HELGA, en Moratalaz, paro total en dos tajos; San Cristóbal, paro total; HUARTE, en plaza de Castilla, 50 por ciento en paro; Cubiertas y Tejados, 50 por ciento; Fomento de Obras (Pozo del Tío Raimundo), paro en dos

tajos, choques con la fuerza pública, lo mismo que en Palomares; otros paros, parciales o totales en obras de Agromán, Entrecanales, Vallehermoso, Banús...

Digamos, por fin, que en la tarde de este día 15 numerosas fuerzas de policía impiden el acceso de trabajadores al local de Sindicatos, en la Gran Vía. Coches de la Brigada P.S. han recorrido todo el día obras y tajos. Han sido muchas las visitas domiciliarias de la policía a los hogares obreros. En la noche del 15, trabajadores de la construcción aún distribuyen en el barrio de San Blas octavillas que piden la continuación de la huelga.



# HUELGAS en la construcción (Madrid) y en las minas (Asturias); agitación en el Metro

## « Los trabajadores estamos hartos » (CC.OO.)

LA huelga de la construcción — a iniciativa de las Comisiones obreras — ha paralizado el lunes 7 las grandes empresas del ramo desde primeras horas de la mañana. Las detenciones previas de trabajadores, fichados por la policía como « agitadores de Comisiones », en vez de intimidar han excitado la voluntad de lucha de este amplio sector obrero, el más expoliado en toda España.

Los 15.000 huelguistas de que se ha informado a la prensa en el Sindicato oficial son los que componen las plantillas de las grandes empresas (Huarte y Cía, Agromán, Entrecanales y Tabora). Pero han ido también a la huelga los obreros de muchas empresas pequeñas y medias. Se calculan entre 45 mil a 50 mil los obreros de la construcción en Madrid.

LA huelga ha sido preparada públicamente desde hace algo más de una semana. Policía y jefes del Sindicato oficial conocían la iniciativa de Comisiones Obreras pues el llamamiento que convocaba a la acción ha sido profusamente distribuido, a mano, en obras y tajos, así como en las barriadas populares y zonas de construcciones nuevas. Recuérdese que el pasado 21 de julio, las autoridades gubernativas habían dado orden a la policía de disparar contra una manifestación de trabajadores de la construcción y que tres de ellos quedaron tendidos

sin vida ante el local del Sindicato. La impotencia de la policía para impedir la huelga declarada en Madrid el lunes 7 da justa medida del crédito de las Comisiones Obreras, de la fuerza adquirida ya en España por el movimiento reivindicativo de los trabajadores y su combate por el aumento de salarios, el derecho de asociación y la libertad.

LOS trabajadores de la construcción reclaman en lo inmediato: 350 pesetas de salario mínimo (el actual oscila entre las 120 y las 175); 44 horas de trabajo a la semana; cien por cien del salario en casos de paro, accidente o enfermedad; quinientas mil pts de indemnización en casos de accidente mortal; 6 horas de jornada diaria para los menores de 18 años que cursen estudios; 75 por ciento del salario para los jóvenes en el período del servicio militar; abolición de las horas extras; reintegro de despedidos y encarcelados con respeto de antigüedad y otros derechos; libertad sindical.

SE mismo día 7 las minas de Asturias estaban, una vez más, prácticamente paralizadas por la huelga. El sábado 5, la casi totalidad de los picadores de la cuenca del Nalón habían paralizado la producción en unas 16 minas del monopolio hullero (HUNOSA). Reclamaban la adopción de inmediatas medidas de seguridad en el trabajo para poner fin a los accidentes mortales que se repiten en los pozos. El monopolio sancionó a unos cinco mil mineros y pasó al paro temporal (hasta el 13 de septiembre) a otros diez mil. En solidaridad con los sancionados, dos mil picadores de otras cuencas han ido al paro al comienzo de esta semana.

VOLVIENDO a Madrid, digamos que la tensión es también considerable entre los trabajadores de la Compañía del Metro. Dieron un primer aldabonazo con las 24 horas de huelga de comienzos del verano. Reclaman se destine a aumento de salarios el 50 por ciento de los ingresos procedentes de la última subida de tarifas (la empresa sólo ofrece un 20 por ciento). En este momento las asambleas en talleres y del personal de « movimiento » son continuas. Y de un momento a otro puede desencadenarse de nuevo la acción.

EN la VI Reunión General de Comisiones Obreras, celebrada en el mes de agosto en Madrid, con delegaciones de todo el país se centró la atención sobre las posibilidades de una acción general, a nivel nacional, por las reivindicaciones y contra la re-

presión; por la libertad de asociación y contra el proyecto gubernamental de Ley Sindical. El movimiento obrero español se ha fijado la perspectiva de la huelga general. Las luchas de los trabajadores de la construcción y el metro, de los mineros asturianos, otras muchas en curso en diferentes puntos e industrias del país forman parte de esa perspectiva en marcha.

En el comunicado (5 de agosto) de la VI REUNION GENERAL DE COMISIONES OBRERAS se decía: « Los trabajadores estamos hartos de los salarios de miseria, de la falta de viviendas y escuelas para nuestros hijos, de los despidos arbitrarios y de la violencia que se ejerce sobre nosotros cuando exigimos nuestros derechos ».

Los trabajadores españoles están hartos de la explotación capitalista y de la dictadura de Franco, instrumento político y represivo de esa explotación. De ahí su creciente combate contra el capitalismo y contra la dictadura.

### ULTIMA HORA

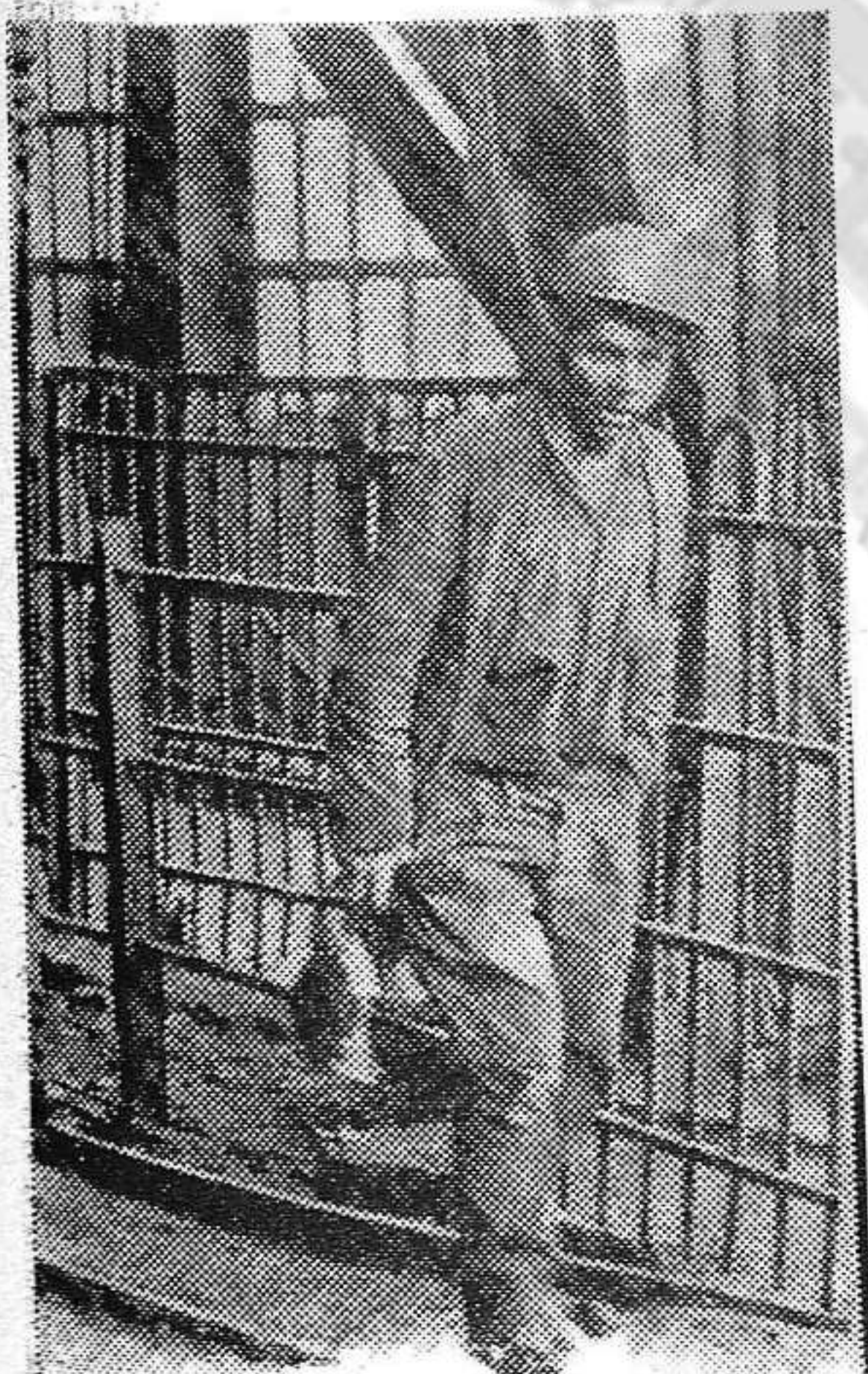
MADRID, 14. — La huelga de la construcción alcanzaba el sábado 12 a 75.000 obreros, según estimación de las CC.OO. También los de Tarrasa han desencadenado el viernes 11 una huelga general por un salario mínimo de 400 pts diarias y 40 horas de trabajo semanal.

### Auto-stops = 30 kg. de libros

Tres muchachos españoles, procedentes de un lugar de Cataluña, llegaron este verano a París. Medio de locomoción: el, los, que buenamente quisieron tomarlos a bordo en las carreteras de España y Francia. Llegaron como, asombra pero es así, llegan siempre a su objetivo los « auto-stopistas » de nuestra época (aviso a los mayores de 30 años: hay esperas de horas, lluvias o soleadas implacables, perros irascibles, Guardias Civiles o Gendarmes no menos irascibles, gentes incomprensibles, cuando no brutales en el camino). Pero llegaron.

¿Qué les llevaba a París? El ansia de adquirir libros. Libros políticos, sociales, económicos, históricos. Libros revolucionarios, por aquello de que la base de toda auténtica cultura liberadora comienza por conocer los fundamentos de la lucha emancipadora. Apenas habían comido en el trayecto. De forma que al término del viaje contaban con unas 3.000 pts. En libros dan para poco. Pero entonces hicieron el « libro-stop ». Habían buscado vehículos; buscaron libros. Y los encontraron.

De regreso, y siempre en auto-stop, se llevaban 30 kilos en libros.



¿ Tiene derecho a defender su vida en el pozo ?



# Ante los acuerdos (capitulación) con EE.UU.

posiciones :

P.C.E.

P.S.O.E.

Acción Carlista

## NO PODEMOS CALLARNOS

Rechazamos la intervención norteamericana en Vietnam. Rechazamos la intervención norteamericana en Camboya. Por la libertad del pueblo suramericano: ¡Yanqui, go home!

Pero ese mal lo tenemos entre nosotros. En España existen 250 empresas con mayoría de capital americano; 150 de ellas ocupan los primeros lugares del « ranking » español, llevándose fraudulentamente nuestras riquezas para incrementar su propio capital y seguir explotando otros países.

Pero esto no es todo... « Para salvaguardar sus intereses no dudan en vender trozos de España »... Las bases, esa muestra de bajeza del Régimen que, vendiendo España a los americanos, procura cubrirse descubriéndonos y dejando sin protección a los hombres de todas las Españas.

¡ FUERA LOS AMERICANOS DE ESPAÑA!

G. A. CARLISTAS.



## Consulta nacional

— declaración del P.C. de E. —

Apresuradamente, a espaldas del país e incluso de sus propias Cortes, el Gobierno acaba de capitular una vez más ante el imperialismo norteamericano aceptando lo que, con otro nombre, significa la prolongación simple y llana del arriendo de bases españolas al Pentágono.

Al pie de este acuerdo ha puesto su firma un ministro, López Bravo, que deberá sentarse en el banquillo de los acusados cuando dentro de poco se vea el proceso por el escándalo MATESA.

El Partido Comunista considera este acuerdo antinacional y luchará por su anulación.

A este fin proponemos a todos los que se han manifestado contra la prolongación del arriendo de bases militares el lanzamiento de una gran campaña para que el nuevo acuerdo, que pone en riesgo no sólo la soberanía sino la existencia misma de España, sea sometido a una consulta nacional. Si el Gobierno no lo hace, lo haremos las fuerzas que nos oponemos al acuerdo, a través de la recogida de centenares de miles de firmas.

La protesta de los demócratas españoles contra el indigno acuerdo coincide con la actitud de las fuerzas liberales y progresistas de EE.UU. que acusan al presidente Nixon de haber violado la Constitución de su país con este paso.

¡ Urgentemente, sin perder un minuto, iniciemos ya la campaña declarando nulos los acuerdos firmados por López Bravo y exigiendo una consulta nacional!

¡ Exijamos la destitución de López Bravo, la dimisión del Gobierno MATESA que vende España por un puñado de dólares!

¡ Reclamemos una política de neutralidad activa, al margen de los bloques militares!

**EL COMITE EJECUTIVO DEL PARTIDO COMUNISTA DE ESPAÑA,**

7 de agosto de 1970

## EE.UU. gendarme de la reacción mundial

— declaración del P.S.O.E. —

La resolución del Partido Socialista Obrero Español (7 agosto) sobre el acuerdo hispano-yanqui decía: « Contra el mantenimiento de las bases americanas en España se ha forjado el consentimiento unánime de los españoles. No sólo todos los sectores de la oposición rechazan la hipoteca atómica, sino la misma prensa diaria, incluso procuradores de las llamadas Cortes han elevado su voz contra el peligro que se cierne sobre la seguridad nacional a cambio de un puñado limosnero de dólares y unas armas anticuadas destinadas a la chatarra. Con la firma de los acuerdos, el régimen evidencia, al mismo tiempo, su aislamiento internacional. Mantenido fuera de la Europa unida por su carácter fascista; distanciado por el Vaticano que trata de revisar el Concordato para acordarlo con el espíritu postconciliar; sometido a la presión de los Estados norteafricanos que exigen Ceuta, Melilla y el Sahara,

la España de Franco se une al resto del mundo por la verbena turística que la convierte en la sala de fiestas del Mercado Común.

El acto suscrito por el ministro Matesa, señor López Bravo, el 6 de agosto en Washington, confirma rotundamente el sentido antinacional del sistema, el cual intenta romper su soledad vinculándose por la puerta de servicio con unos Estados Unidos ya decididamente gendarmes de la reacción mundial, mientras que a nuestro pueblo se le quiere imponer una gravísima e indeseable carga ».

EL PSOE concluía expresando su repulsa « ante los ignominiosos pactos, manifestando que en problema tan fundamental, que atañe a la propia existencia de España como nación, y a la supervivencia de quienes la habitan, la decisión corresponde exclusivamente a sus ciudadanos, sin que nadie, y menos sus opresores, puedan sustituirla ».



# ABOGADOS Y T.O.P.

(de un artículo de F. Larraz en la revista « MUNDO SOCIAL »)

« Desde el día dos de junio los periódicos nos vienen informando casi diariamente de incomparecencia de abogados defensores ante el TOP... Es patente la íntima conexión (de esa iniciativa) con la opinión que existe en los Colegios de Abogados de España en favor de la supresión de las llamadas jurisdicciones especiales y, en especial, la del Juzgado y Tribunal de Orden Público.

En la Junta General Extraordinaria celebrada por el Colegio de Abogados de Madrid, el 16 de enero de 1969, fueron expuestas peculiaridades que chocan con la interpretación que de las normas procesales realizan los tribunales ordinarios... (denegación de libertad provisional, restricciones en los interrogatorios y juicios celebrados a puerta cerrada). Pero sobre todo nos encontramos con el problema fundamental de la lista de hechos perseguibles... Hechos considerados en otros

países como lícitos y normales, como una proyección legítima de los derechos humanos (derechos de reunión, expresión y asociación) cuyas manifestaciones concretas constituyen el mayor contingente de las vistas del TOP. Todas estas razones — prosigue el señor Larraz — se barajaron y sirvieron de fundamento para que se apoyase con unanimidad, a nivel de comisión, y se aprobase mayoritariamente en el reciente Congreso de León, la petición de supresión del Juzgado y Tribunal de Orden Público. Diversas voces oficiales han abogado desde hace tiempo por la unidad de jurisdicciones y con ello la supresión de las jurisdicciones especiales. Si a esto unimos la conveniencia de eliminar de una lista de delitos tales como los apuntados, reuniones, expresión verbal y escrita, dando un margen mucho más amplio de confianza al pueblo, habremos dado un paso adelante ».

## Chumi-Chuméz

### Premio internacional del humor

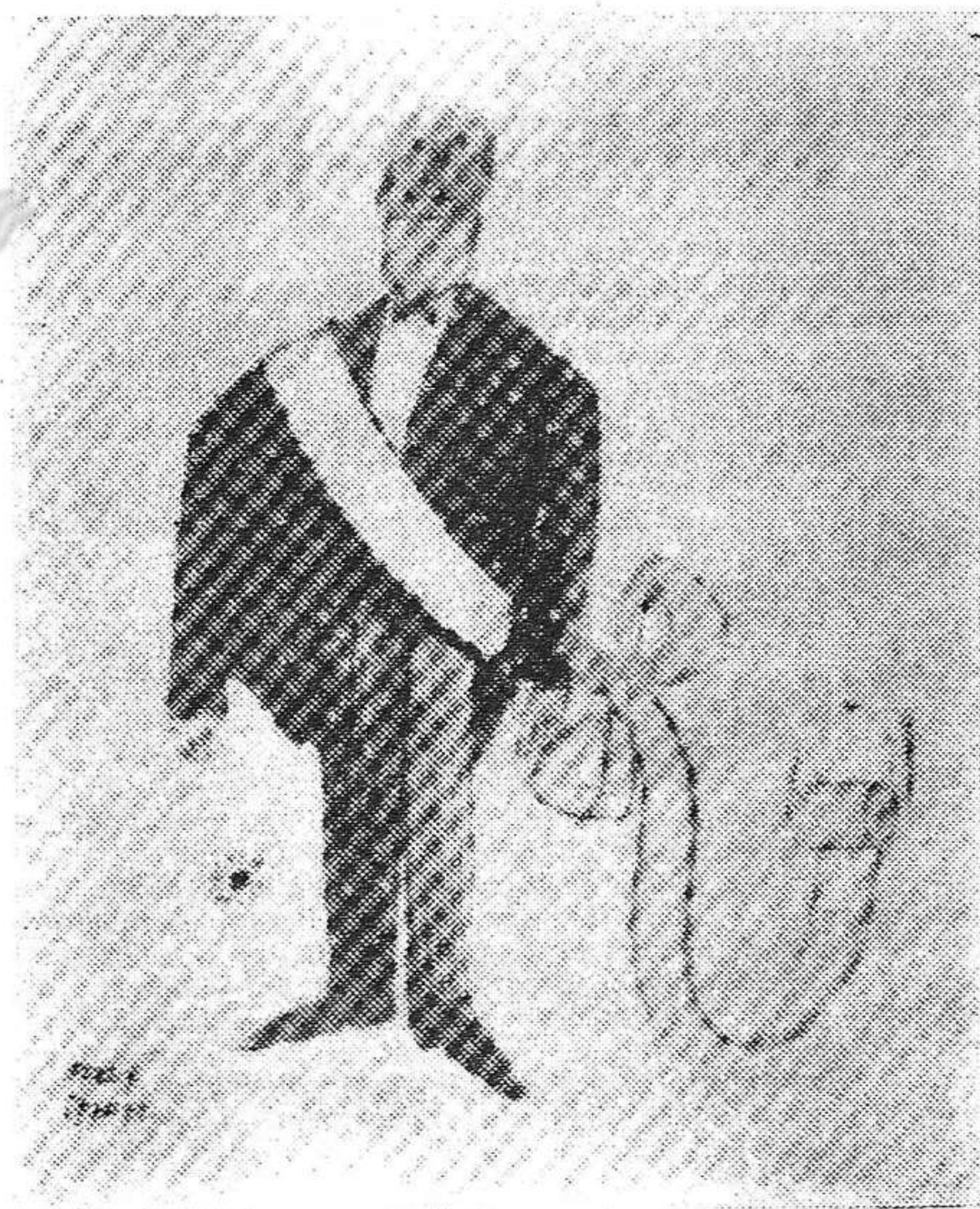
El premio ha sido otorgado en Montreal (Canadá). La caricatura premiada es la que reproducimos en esta página. La intención resulta manifiesta. Tanto personaje — ¿ y por qué no el máximo « personaje » del Reino? — que se exhibe cubierto de cruces, condecoraciones, bandas, laureadas, etc., ¿ de dónde extrae glorias y honores? ¿ Qué valen sus laureles? La respuesta está dada en papel ¡ y qué papel!

El lector conoce nuestro « chumichumézismo ». Raro es el número de INFORMACION ESPAÑOLA en que no hemos encontrado ocasión de reproducir una u otra caricatura del « editorialista más leído del diario MADRID » (según precisa este cotidiano al dar noticia del premio otorgado a su colaborador). Aunque por precisar siempre la fuente del « préstamo » nos cubrimos ante la señora « Ley » y el « derecho de autor », reconocemos nuestra deuda con CHUMI CHUMÉZ. Por nuestra insolvencia económica jamás estaremos en condiciones de satisfacerla « en especie ». La pagamos en aprecio. Y para hombre de sensibilidad y sentido humano del « humor », como CHUMI CHUMÉZ, estamos seguros que esta « especie » nuestra tiene su valor.

No nos queda más que felicitar a nuestro « colaborador » indirecto y esperar, tijeras en mano, nuevos aciertos del triunfador en Montreal para cortar, pegar y enviar a la imprenta con el habitual: « de CHUMI CHUMÉZ, en el diario « MADRID ».

# La cuestión del Sahara

« Madrid trata de crear un Estado bajo su tutela frente a las reivindicaciones de los tres países vecinos », escribe André Pautard, en « Le Monde Diplomatique » (agosto 70). El comentarista francés recuerda el fracaso de los viajes de López Bravo a Mauritania y Marruecos, en mayo y junio pasados. « El Sahara español ha dejado de ser un problema olvidado... La concertación mogrebina ha adquirido un ritmo acelerado... añade A. Pautard, quien explica maniobras y contra-maniobras en el Sahara como un impacto del descubrimiento en el mismo de « yacimientos fabulosos de fosfatos ». Ante el fracaso del intento de mantener las cosas en el estado actual, André Pautard atribuye al gobierno de Franco el deseo de que el Sahara español decida por sí mismo avanzar lentamente hacia un futuro separado. « Con la etapa intermedia, añade, de un estatuto de autonomía, lo que permitiría a los españoles (a los capitalistas, por supuesto) continuar durante cierto tiempo la explotación de los yacimientos de fosfatos. Y, tal vez, asegurarse una especie de tutela económica sobre ese futuro e hipotético Estado ».



La caricatura galardonada



# La huelga

por Domingo Escobar

LOS trabajadores continúan extendiendo y fortaleciendo sus luchas por toda la geografía laboral del país «aproximando la maduración de la Huelga General» de acuerdo con la línea que se han trazado las Comisiones Obreras.

A la ya poderosa vanguardia, representada casi permanentemente por los heroicos mineros de Asturias, los metalúrgicos vascos, catalanes, madrileños y sevillanos, se han unido en estos últimos meses los trabajadores de la construcción que, aplicando las experiencias de la grandiosa huelga de Sevilla, han pasado a la ofensiva en casi todas las provincias. La incorporación a la vanguardia de un sector tan importante de la clase obrera está teniendo importantes repercusiones en otros sectores más retrasados.

Como la tiene, por el papel que juega en toda la vida del país, la aproximación o participación sectorial a esta vanguardia de los trabajadores del transporte, que irrumpen en la escena de la lucha de clases con tanto vigor como inteligente sentido de organización.

Diariamente se reciben informaciones sobre huelgas en industrias y lugares que hace sólo unos meses parecían inconcebibles. Así, por poner algunos ejemplos, la de los obreros de IFESA (Mataderos de Mérida, Badajoz) de los portuarios de Avilés o Barcelona, de los transportes de varias provincias (Madrid, Barcelona, Huelva, Alicante, Gijón, Palma de Mallorca, etc.) de los trabajadores de FRAYMOR de Fuenlabrada (Madrid), entre otras.

Esta acumulación de paros y huelgas eleva la calidad de la lucha general y produce nuevas situaciones que aceleran la marcha hacia el objetivo principal.

Uno de los ejemplos más sobresalientes, por su proximidad, ha sido el de Granada. Primero, por el mismo hecho de haberse producido en Granada y por la participación masiva de los trabajadores de una industria tan compleja como la construcción. Después, por la respuesta que la clase obrera ha dado al crimen, empezando por los trabajadores granadinos. La experiencia de Granada, como las recientes de Tarrasa, Sevilla y Asturias, demuestra que las condiciones para la Huelga General maduran.

Otro momento valiosísimo lo tenemos en la huelga del Metro de Madrid, la primera en treinta años, suspendida por la brutal amenaza del gobierno de militarizar a sus empleados. Decimos **suspendida** porque no puede considerarse como terminada; diariamente se producen acciones, paros, negativa a hacer horas por parte de los trabajadores de talleres, sostenidos por la solidaridad de los empleados que acuden un día al trabajo sin gorra, otro con brazaletes negros, etc. Millones de viajeros están así enterados de sus problemas y a nadie le extrañaría ya que un día volvieran a la huelga.

Si tenemos en cuenta que este impresionante aumento de las huelgas se realiza en el período veraniego, cuando las vacaciones producen — en España también — la desmovilización de una gran parte de los trabajadores, comprendemos las previsiones, preocupaciones o temores — según quien habla o escribe — de todos los observadores de la situación en España sobre lo que puede suceder este otoño.

Todavía sin reanudarse las actividades normales, los mineros de Asturias han declarado una nueva huelga general. Los obreros de la construcción de Madrid, después de la victoriosa huelga de los 700 de HUARTE, repiten las huelgas, mientras los del Metro dirigen una carta al ministro de Trabajo firmada por la casi totalidad de los empleados, en la que insisten en sus reivindicaciones y le advierten que la militarización no es el mejor camino para resolver los problemas. En Sevilla han parado los trabajadores de la RENFE (talleres) y en Puertollano los de la Sociedad Ibérica de Montajes Metálicos. Siguen en conflicto en AYALA de San Sebastián, ARRITI y ALFA de Zarauz, etc.

En Cataluña, los trabajadores continúan negando el respiro a patronos y gobierno. Aquí las luchas obreras se cuentan por decenas casi a diario. El corresponsal en Barcelona del diario Madrid, escribía el 22 de agosto: «Recobrada la normalidad laboral en Tarrasa — digamos que por el momento, ya que esta ciudad registra uno de los índices más altos de toda España en cuanto a conflictos de este tipo — tras la vuelta al trabajo de los obreros de la empresa AGUT, la vecina Sabadell es protagonista ahora de varios paros en tres de sus empresas». Días después se informaba de la huelga de ASECEAS, de Estruch TEXTIL y Enrique Casanova, o del paro de los 2.500 obreros de la SAFA de Gerona, en solidaridad con los obreros de Granada al cumplirse el mes de la matanza.

La galopante subida de los precios, «que anula todas las mejoras pactadas» como dicen en su carta los empleados del Banco Hispano Americano al denunciar el Convenio, unida al desprestigio de un gobierno del que nadie sabe todavía cuantos ministros deben pasar por los Tribunales para dar cuenta de sus robos demasiado descarados, coincide con un movimiento obrero que lentamente pero sin interrupción se va estructurando y avanzando consignas cada vez más claras hacia la desaparición de la dictadura Franco-Juan Carlos, por el restablecimiento de las libertades democráticas y nacionales, para avanzar con decisión hacia un régimen que asegure la total emancipación de la clase trabajadora.

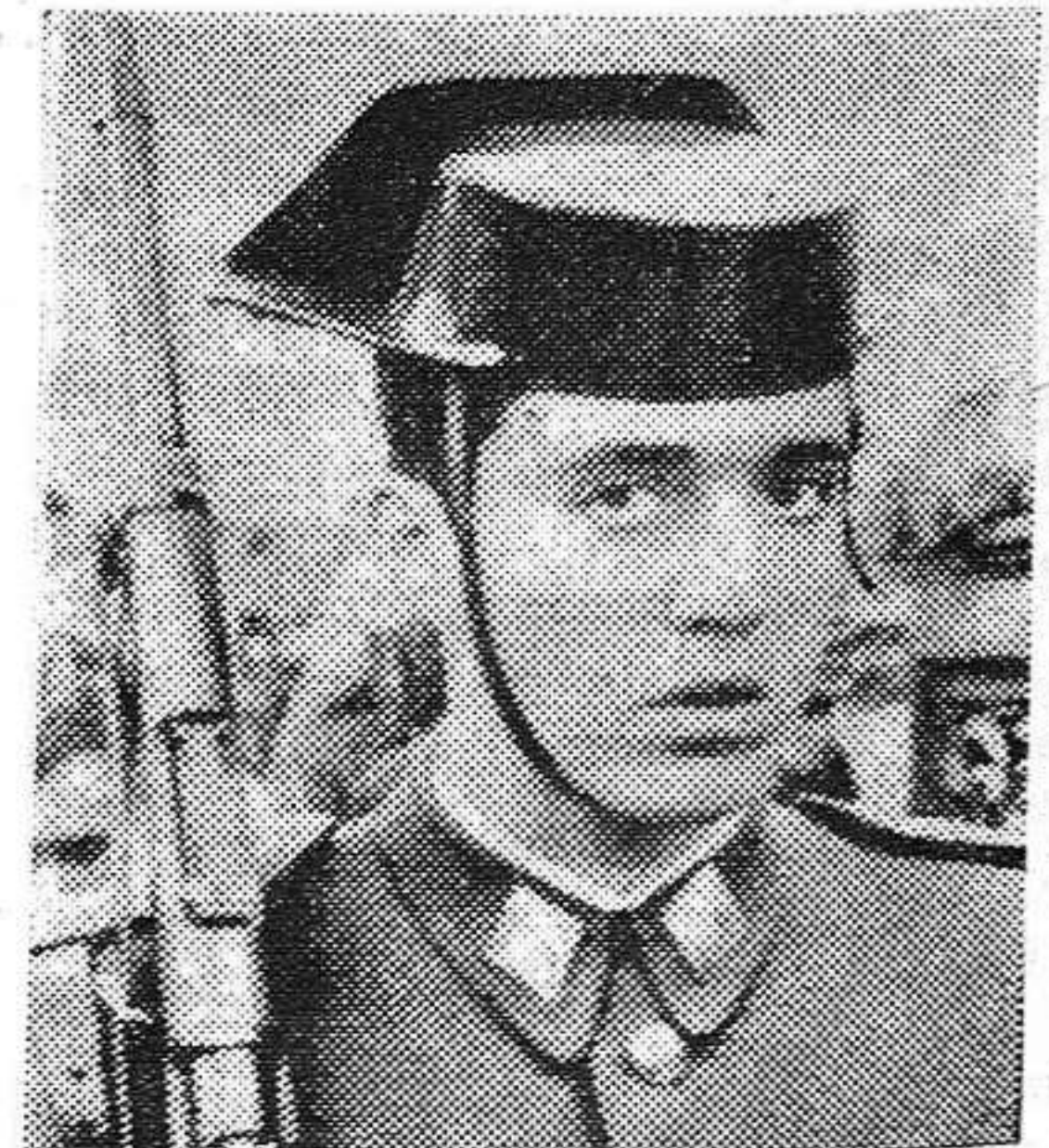
Ese es el contenido que las CC.OO. dan a la Huelga General y que «vienen preparando» desde su III Reunión General de julio de 1968.

## Vicisitudes de Sofía y el «neñu» en Oviedo

Se mintió a placer en la prensa para dar la idea de que Juan Carlos y Sofía habían sido objeto de multitudinario recibimiento por parte de la población durante su visita veraniega a Asturias. El calor de multitudes estaba, en realidad, inscrito en los muros de Mieres, Gijón, Sama y La Felguera, con expresiones tales como: NI FRANCO NI JUAN CARLOS. LIBERTAD. AMNISTIA. DEMOCRACIA.

El príncipe recibía en Oviedo. Un grupo de madres y esposas de mineros y otros trabajadores presos se presentaron en la sede principesca. Interpeladas en la antesala por un secretario y varios policías, expusieron concretamente el objeto de su visita: querían entregar al príncipe un documento en el que se pedía la amnistía de los presos políticos y sociales. Los edecanes de Juan Carlos saltaron al oír la palabra AMNISTIA. «Eso sí que no, aquí no se entra». Acudieron más policías. Hubo acalorada discusión, cuyo eco llegaría a Juan Carlos, como llegó a quienes estaban en escaleras y otras salas.

En vista de que el «neñu» no estaba visible para ellas, las valerosas mujeres se fueron a un Hospital en el que Sofía representaba el papelito que le había correspondido en la comedia. Los policías dieron la voz de alerta y las carreras por los pasillos del Hospital fueron de película cómica. Hubo un momento en que las esposas y madres de los presos, recorriendo pasillos en busca de la princesa, estuvieron a punto de tropezar con ella. Los agentes se apresuraron a formar doble barrera: una para detener a las mujeres, otra para rodear a Sofía. La princesa apenas podía avanzar. Con voz apagada, confusa, preguntaba: «¿qué ocurre? ¿qué está pasando aquí?» Salió del Hospital pálida, rodeada de policías que sólo abrieron el cerco para que pudiera subir a su coche.





# de la actualidad nacional... de la actualidad

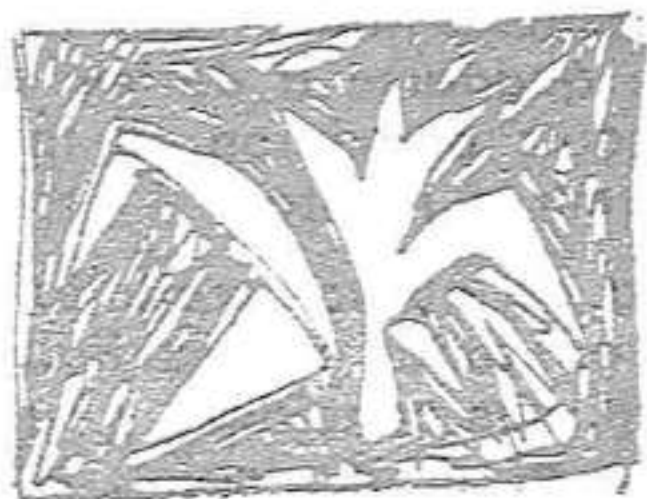
## LEÓN

### Reunión provincial de comisiones

Se han reunido en esta ciudad las Comisiones Obreras, con representantes de la capital y distintas comarcas. En el comunicado de la reunión se dice, entre otras cosas: « Hacemos constancia de nuestro propósito de seguir luchando de acuerdo con todos los trabajadores y ante la ofensiva brutal de los capitalistas, por todas y cada una de las reivindicaciones pendientes, así como ante el continuo e incesante aumento del coste de la vida.

Ante la posibilidad de una convocatoria de elecciones sindicales, a la luz de experiencias pasadas, las CC.OO. de León consideramos nuestro deber participar de manera decidida en el desarrollo de las mismas. Se trata de aprovechar cuantas posibilidades legales tengamos para luchar contra los hombres domesticados de la patronal dentro del verticalismo y llevar a los puestos de enlaces, jurados y Secciones Sociales los trabajadores más honrados conscientes y combativos. Sabemos que estas virtudes son arriesgadas y que pueden llevar hasta el sacrificio en defensa de los intereses de la clase obrera. Este es uno de los caminos para la emancipación y es nuestro deber afrontarlo. Para ello, los trabajadores debemos permanecer vigilantes a fin de no dejarnos llevar por las maniobras a que recurren los verticalistas y sus comparsas para distraernos. No aceptaremos nunca la Ley Sindical y defenderemos el anteproyecto de Comisiones Obreras por un sindicato de clase unitario, democrático e independiente... »

Las CC.OO. de León reclaman la liberación de todos los trabajadores detenidos, saludan las resoluciones del reciente Congreso de la abogacía, se declaran solidarios de los intelectuales, sacerdotes y profesionales que se alzan contra la opresión y la violencia; proclaman su solidaridad de lucha con los pueblos que como los de Indochina combaten contra el imperialismo y concluyen haciendo suyos todos los acuerdos de la VI Reunión General de Comisiones Obreras celebrada en el mes de agosto en Madrid.



## ASTURIAS

### Por la seguridad en el trabajo: huelgas mineras

Según fuentes verticalistas, el pasado día 7 se reprodujeron los paros en los pozos San Víctor, Urbies, Santa Bárbara, San José, « Lavadero y Servicios de Turón ». Todas del sector de Turón. Los jerarcas explicaron los paros como consecuencia del fallecimiento en Sama de Langreo del trabajador Secundino González Gutiérrez, 49 años, casado, una hija, que resultó accidentado en el pozo Santa Bárbara el día 3 del corriente. También hubo huelga en el pozo Polio, de Hunosa, en Mieres. Los trabajadores de este pozo, según la empresa, tenían que haberse reincorporado al trabajo ese día 7, una vez finalizada la sanción que les había sido impuesta por haber reclamado aumento de precio en los destajos.

En La Camocha, empresa privada, han sido sancionados los huelguistas con suspensión de empleo y sueldo hasta el primero de octubre. La mina quedó así totalmente paralizada.

En HUNOSA, los domesticados miembros del Jurado de Empresa « rogaron » a la dirección no sancionara a los obreros de Turón que habían parado por la muerte en accidente de un compañero. Y el « generoso » monopolio accedió al ruego. Seguidamente los « jurados » empresarios solicitaron se regulen los paros en casos de accidentes mortales; la dirección aseguró que ése era también su deseo. El hecho es que los accidentes mortales se repiten continuamente en las minas sin que empresa, autoridades y jurados domesticados se ocupen del asunto más que para reprimir la justa protesta de los mineros. En cuanto a la regulación de los paros, la realidad es que ni prohibiciones ni sanciones pueden atajar la exigencia de los mineros de que HUNOSA invierta los millones necesarios en asegurar las condiciones físicas del trabajo.

## CIUDAD REAL

### Detenciones de comunistas en Puertollano

En la nota que el día 7 facilitó el Gobierno Civil de Ciudad Real a la prensa se calificaba de « importante servicio » la detención por policías de Puertollano de ocho miembros del Partido Comunista de España. Se les atribuye la totalidad de las acciones subversivas programadas desde el año 1966, tales como « distribución de propaganda clandestina, pintura de letreros subversivos, colocación de banderas comunistas y republicanas, instigación a huelgas de matiz político, etc. ».

Desconociendo el ridículo, el gobernador civil dice en su nota que « la población laboral de Puertollano no secundó las instigaciones de los mencionados dirigentes ». La propia prensa, desde 1966, ha publicado informaciones referentes a las importantes huelgas que, desde esa fecha, han tenido lugar tanto en las minas de Puertollano como en la gran factoría de la « Calvo Sotelo »; las manifestaciones de trabajadores en apoyo de sus reivindicaciones y de la población en protesta contra despidos masivos proyectados por la « Calvo Sotelo ». Puertollano viene siendo, y lo seguirá siendo, una de las zonas industriales del país donde más vigoroso es el sentimiento revolucionario de los trabajadores y más firmes sus acciones reivindicativas.

La nota del Gobierno Civil añadía que han sido desarticuladas células juveniles y que ha sido descubierta « la identidad del jefe de la organización » comunista. Pero ni el día 7 en la nota mencionada, ni en días posteriores, los órganos represivos del régimen en Ciudad Real han facilitado los nombres de las personas detenidas. Estas, se dice, han sido puestas a disposición de la autoridad judicial competente.

## CEMENTO « MATESA »

La locución popular « cara de cemento portland » deberá ser sustituida por la de « cara de cemento matesa », después de que el exministro Espinosa San Martín ha declarado a la prensa que los mil setecientos trabajadores (ni uno menos) de Minas de Almadén le habían pedido « continuara muchos años al frente de la empresa ». Espinosa San Martín dijo había dimitido de la presidencia del consejo de administración de Minas de Almadén « por considerar incompatible ese puesto con su actual situación ». Pero al mismo tiempo, en fuentes bien informadas se hace constar que Espinosa San Martín había dimitido a finales de junio, antes de que el Tribunal Supremo decidiera su procesamiento.



# nacional... de la actualidad nacional... de la

## PAMPLONA

### Protesta de un cardenal contra la represión

El cardenal Tabera se ha dirigido al Gobierno expresando su protesta por la serie de detenciones que la Brigada Político Social ha venido efectuando entre miembros de las Hermandades y Juventudes Obreras de Acción Católica en Navarra así como por los registros policíacos en las sedes de esos organismos. Entre los detenidos, que parece han sido puestos todos en libertad, figuraban el Presidente de la Sección Social del Sindicato de Artes Gráficas, señor Casas, el expresidente de la HOAC de Navarra, señor Donezar, los señores Sanmartín y Erdozain, nueve hermanos, señores Martorell, hijos de un militar. La Brigada efectuó también detenciones en los medios carlistas. Las autoridades gubernativas pretendían implicar a unos y otros en el asunto del atentado a los locales de El Pensamiento Navarro. Mientras tanto, este cotidiano viene acentuando su línea ultra-fascista. En uno de sus últimos números. Rafael Gamba, catedrático de la Universidad de Madrid, afirma que el buque insignia de la civilización, la Iglesia Católica, se ha hundido y que tras él naufragan España, Navarra, el carlismo y puntos suspensivos. El cuadro de colaboradores de El Pensamiento se ha enriquecido con las firmas de los arzobispos ultras Olaechea (dimisionario de Valencia) y Delgado Gómez, antiguo prelado de Pamplona.

## Secuestro de prensa

● MADRID. — Apenas reaparecido tras varios meses de suspensión gubernativa, el semanario **SABADO GRAFICO** correspondiente a la semana 7-12 septiembre, fue secuestrado por orden de la Dirección General de Prensa. Como se recordará, la suspensión de **SABADO GRAFICO** fue motivada por la aparición en sus páginas de una información sobre el soborno de altos funcionarios en tiempos de Felipe II. Las gentes del Gobierno — y no solo ellos — vieron en la publicación una alusión manifiesta al soborno de ministros en el asunto **MATESA**.

## MADRID

### La semana de acción en la construcción

Madrid. 12 septiembre. Ha transcurrido la semana de acción promovida por las Comisiones Obreras de la construcción y la huelga iniciada el lunes 7 fue incrementándose pese a la represión policíaca y las amenazas de la Delegación de Trabajo y el Sindicato antiobrero. Si las primeras cifras de huelguistas admitidas por las agencias, recogidas en fuentes verticalistas, fueron de 8.500, ya el jueves 10 se hablaba de 20.000. El número verídico sólo se sabrá cuando las Comisiones Obreras de la construcción hayan procedido a su propia evaluación. Debe tenerse en cuenta que los miembros de Comisiones están siendo objeto en estos días de una auténtica caza por parte de los agentes de la Brigada Político Social. Sin embargo, la amplitud de la huelga, la combatividad de los piquetes obreros, con gran participación de jóvenes, la vigilancia de los propios trabajadores obstaculiza tanto la represión que la propia policía se lamenta de no haber podido detener a más de dos decenas de supuestos « agitadores ».

## Reunión de abogados

Madrid. — Setenta abogados se reunieron el sábado 5 en el salón de actos del Colegio para tratar de las sanciones impuestas a un grupo de letrados por el Tribunal de Orden Público. Parece ser cambiaron también opiniones en cuanto a la postura a adoptar en el presente año judicial. Los letrados sancionados se habían abstenido de comparecer en diversos juicios por estimar que el TOP viene violando derechos ineludibles de los procesados y sus abogados defensores. Asistieron a la reunión colegiados de Madrid, Barcelona, Bilbao, San Sebastián, Santander, Valencia, Zaragoza, Sevilla y otros. Asistieron igualmente dos representantes del decano del Colegio de esta capital. Los abogados impugnadores del Tribunal de Orden Público y sus prácticas vieron de hecho su postura ratificada en el Congreso de la Abogacía, celebrado en León, que, como se recordará, tomó posición contra los tribunales de excepción.

## BARCELONA

### Raimón y Pi de La Serra cantan en público

Después de una larga temporada de forzada ausencia, por fin hemos podido oír cantar en público a los más populares de los cantantes catalanes: Raimón y Pi de la Serra.

La simpatía, el entusiasmo desbordante con que el público los ha acogido, es la mejor prueba de la calidad y la sinceridad de su arte. Cuando tanto se ha hablado por algunos de si la canción catalana estaba en decadencia, el público, con su numerosa presencia y sus entusiásticos aplausos ha dicho: esto es lo que nos complace, esto es lo que queremos escuchar.

Raimón y Pi de la Serra han cantado en Mollet, Granollers y en Canet de Mar. En este último lugar, ya se había intentado varias veces escuchar a Raimón, pero vez tras vez se había producido lo de la «suspensión por orden gubernativa». Finalmente se consiguió y en la noche del 28 de agosto Canet estaba repleto de gente procedente de todas partes, muchos incluso de Barcelona pese a que no habría tren para regresar tras el espectáculo. El local, un cine, se vio colmado y aun quedaban centenares de personas fuera. Raimón y Pi explicaron que se habían instalado micrófonos en el exterior, de modo que la multitud que se hallaba en la plaza podría escuchar también. Afortunadamente esto calmó un poco la impaciencia.

Raimón y Pi de la Serra ofrecieron un programa muy renovado y selecto, aunque no faltaron algunas de las «clásicas» canciones que el público reclamó. Estas eran coreadas por todos. Al finalizar se escucharon vítores a la libertad. Cesaron cuando se hizo observar que era preferible no dar lugar a futuras prohibiciones.

Salimos de la sala con la satisfacción de quienes han ganado una batalla. Los que tenían coche ofrecían sus plazas vacías a personas de las que sólo sabían — ¿y para qué más? — que acababan de escuchar y cantar juntos algo profundamente sentido. Pero muchos tuvieron que quedarse a dormir en Canet. Los boy-scouts ofrecieron su local y sacos de dormir o mantas.

Se habla de nuevos recitales y es seguro que en todas partes Raimón y Pi de la Serra, sus canciones y su mensaje encontrarán el mismo calor, entusiasmo y simpatía.

Marina PRAT.



## En torno a lo de PALOMARES (UN PERIODISTA SOVIETICO EN ESPAÑA)

En el periódico «Pravda», del 25 de agosto, se ha publicado un artículo de la serie «Reportajes Españoles» del corresponsal especial de dicho diario moscovita, I. Melnikov, titulado: «EN TORNO A LO DE PALOMARES». El autor, sin pretender hacer un análisis riguroso, da al lector soviético una visión de la vida en la España de hoy. Apoyándose objetivamente en hechos ocurridos en España en los últimos años, I. Melnikov, en ese reportaje — como en el primero publicado anteriormente: «MAS ALLA DE LOS PIRINEOS» —, da una visión de los intereses y las inquietudes de la sociedad española. Una de estas inquietudes es la que produce la penetración norteamericana contra la que han habido protestas y acciones, recogidas y comentadas por el periodista soviético. Junto a los hechos reproduce diálogos sostenidos con representantes de diversos sectores de la población. Por ejemplo, ante la estatua del Almirante Antonio de Oquendo, en San Sebastián, al leer el epitafio que ensalza las glorias pasadas de España, el guía del grupo de soviéticos que visitaban la ciudad dijo:

«Del honor de la patria, mejor es no hablar hoy. En algunas ciudades españolas hay más sargentos americanos que soldados nuestros. Gracias a Dios, San Sebastián no recibe la CARIDAD americana».

En Barcelona, el autor tuvo ocasión de hablar con un Profesor de la Universidad, quien sobre la misma cuestión le dijo:

«No debemos olvidar que los militares americanos se encuentran en nuestras ciudades para, después, cometer crímenes en Vietnam y en Laos. Creo, no obstante, que nuestro grito de «¡Yanqui, go home!» será pronto más fuerte que el ruido de sus reactores».

El periodista soviético recoge, en su reportaje, el llamamiento del Comité Provincial del Partido Comunista de España en Zaragoza alertando a la población de los peligros que suponen los vuelos de aviones cargados de bombas atómicas sobre la ciudad, recordando el incidente de Palomares. Para demostrar que la protesta contra los yanquis abarca a todos los sectores sociales, el periodista soviético cita opiniones expresadas en editoriales como la de «YA» que escribió:

«El pueblo español no está dispuesto a ser un peón en la política estratégica y jamás consentirá dar trozos de su país a los extranjeros».

Partiendo del accidente de Palomares y de la amplia protesta que ello provocó en toda España, I. Melnikov recuerda las contradicciones que se pusieron de relieve entre los gobernantes españoles y los intereses de España. Basándose en algunas de las cláusulas del Tratado que concede a los EE.UU. varias bases militares en España, el periodista soviético da una caracterización del mismo, destacando los peligros que hace correr a la población española.

«Las bases americanas — dice Melnikov — tienen también otro significado. El «Tratado de seguridad» contiene una cláusula, de la que no se hace propaganda, que permite a los americanos intervenir en caso de «desórdenes internos».

En el mismo artículo, el periodista de «Pravda» proporciona a sus lectores los hechos que les permitan tener una idea de la política del franquismo en el Oriente Medio, política de doble cara.

«Los vínculos tradicionales de España con el mundo árabe — escribe Melnikov — pueden aflojarse ahora cuando los EE.UU. presionan a Madrid por conseguir un apoyo al agresivo Israel con el cual España no ha tenido nunca relaciones diplomáticas».

Sobre este punto, el periodista cita una reflexión oída en el curso de sus conversaciones con españoles: «¡Qué paradoja! A través de las bases que le damos al Pentágono, pueden obligar a España, en cualquier momento, a arrimar el hombro a un Israel con el que no tuvimos jamás relaciones».

La impresión que ha sacado el periodista soviético es que todos los sectores políticos de la sociedad española sienten la necesidad de una política exterior independiente, constructiva. La idea de una Conferencia para la seguridad europea encuentra mayor acogida cada día porque responde a los intereses de España y de su pueblo.

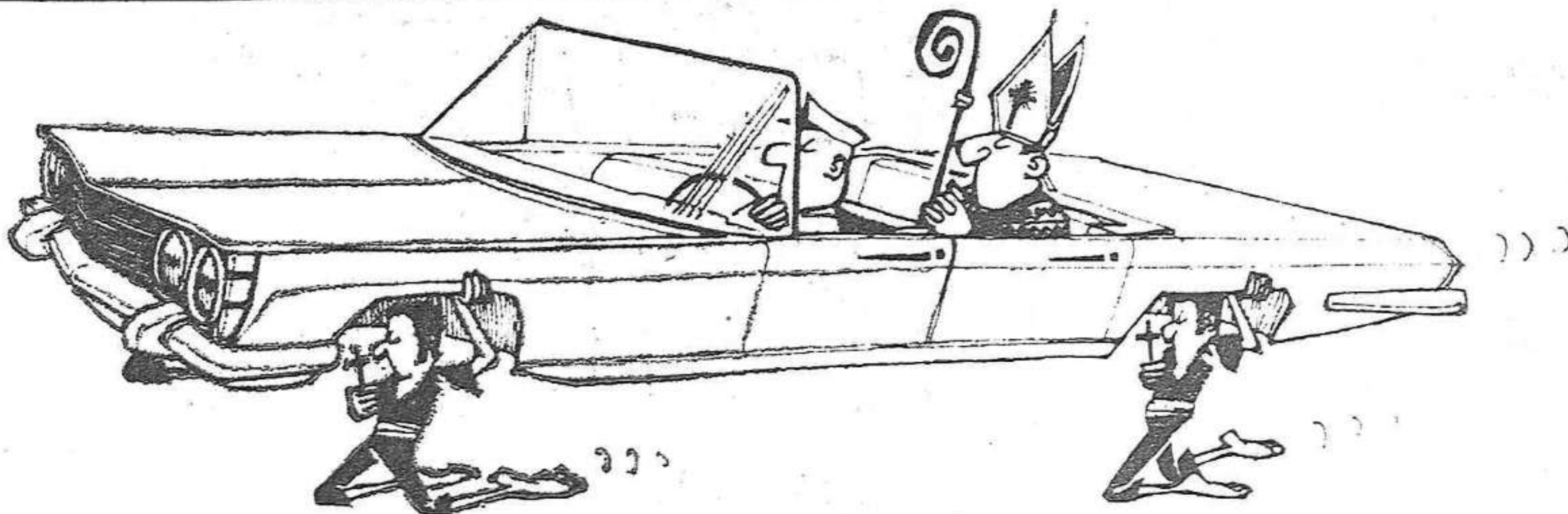
## Gestos de doble sentido en la Iglesia española

(de la revista germano occidental «SPIEGEL»)

Soldados de la «tropa de Jesucristo» — como llamó Ignacio de Loyola a sus jesuitas — se rebelaron contra el superior. Cuando el general número 28 de la Orden (Arrupe) visitó sus destacamentos en España, 48 jesuitas se negaron a recibir a su superior. El general eclesiástico, de origen español, que viajaba por primera vez a su país desde que, cinco años antes, ocupara su puesto, visitó también a un general terrenal, a un generalísimo, el Jefe del Estado español, Francisco Franco. Arrupe dijo: «visita de cortesía, en este caso muy cordial». Los rebeldes súbditos de Arrupe vieron en la visita al dictador «un hecho lamentable y escandaloso». Porque, escribieron a su general, «así se vuelve a demostrar a la luz del día el compromiso oficial entre la Iglesia, la sociedad de Jesús, y un régimen que se las da de católico mientras pisotea la mayoría de los principios cristianos».

x x x

El 89 por ciento de los sacerdotes que nacieron después de la guerra civil — como muestra una encuesta realizada hace meses — no están sólo un poco, o en absoluto, de acuerdo con las actuales tendencias políticas y sociales de la Iglesia (española). Los editores de la encuesta comentan que «hay actualmente dos teologías diferentes, dos tipos distintos de entender la autoridad y dos concepciones del mundo».



La teología de la «cordialidad» con el generalísimo

(dibujo de Castán)



# de la actualidad nacional... de la actualidad

## PALMA DE MALLORCA :

### Caprichos que merecen cacharrazos

La hija del duque del Infantado (capitán general de la Región) contraía nupcias. La duquesa tuvo el capricho de que el banquete nupcial fuera servido en vajilla de terracota artesanal. Con que envió un mayordomo al pueblo de Portol a ordenar la cerámica requerida : vasos, cubiertos, platos, fuentes, etc., para más de cuatrocientos comensales (más de cinco mil piezas).

Los artesanos de Portol manifestaron que les era imposible satisfacer el ca-

pricho en los pocos días que se les fijaban. El duque-capitán general se desplazó personalmente para convencerles « por las buenas » de que sus órdenes son siempre órdenes. Se le objetaron tiempos, número de piezas, brazos de que se disponían. Tal vez porque el del Infantado no entiende de « cacharros », el milite retornó a su Palacio con « el sable » entre las piernas. Pero al día siguiente fue la Duquesa la que se lanzó al asalto. Con un ultimátum : si no se le satisfacía, haría cerrar la empresa artesanal. Y ante el temor de perder su única fuente de ingresos, los artesanos de Portol, ayudados solidariamente por los vecinos de la localidad, trabajando noche y día, dieron satisfacción al capricho de la duquesa del Infantado.

¿No hay caprichos de infantes-adultos que merecen cacharrazos... y algo más ?

## GRANADA :

### Paro emigración privaciones

Trescientas cincuenta mil personas han abandonado la provincia de Granada en los últimos quince años. Pese a ello, el paro estacional es elevado, particularmente en el campo. Un cincuenta y cinco por ciento de la población activa trabaja en la agricultura, generando el cuarenta por ciento de la renta provincial. Más de la mitad de los campesinos granadinos apenas cuentan con un ingreso anual de catorce mil pts. Incluso en períodos de plena labor agrícola, un dieciocho por ciento de la población no puede cubrir sus necesidades más vitales. El paro encubierto es también intenso. La población, que era de setecientos ochenta y tres mil personas en 1950, es hoy inferior a las setecientos cuarenta y cinco mil. La media de emigración en estos últimos años viene siendo de treinta mil personas por año. El cuarenta y cinco por ciento de ellos por falta de trabajo.

## MUJERES Y REIVINDICACIONES

En Vizcaya eran encarceladas, a principios de agosto, tres muchachas inculpadas de « propaganda ilegal », detenidas junto a dos chicos de Alava.

Las asturianas de Las Caldas (Oviedo) eran, por aquellos días, protagonistas de una acción cívica de masas que puede calificarse de ejemplar, no sólo por haber ganado la batalla, impidiendo la instalación de una planta de aglomerados asfálticos, nociva para la vecindad y los prados. Esto es el resultado pero LO EJEMPLAR ha sido la organización de la protesta, la capacidad y la bravura con que la han planeado y efectuado. Cuando la protesta verbal y escrita se mostró insuficiente y la empresa capitalista inició los trabajos de construcción de la planta impugnada por la población, las mujeres organizaron y montaron turnos para impedir el acceso a los prados; colocaron un gran tronco de árbol en el camino para obstaculizar el paso de los vehículos; consiguieron la participación de jóvenes y la difusión de los hechos en diarios y otros medios informativos locales, provinciales y nacionales.

También en agosto las 400 empleadas del « METRO » de Madrid que, junto a dos mil de sus compañeros de huelga ocupaban talleres y oficinas en defensa de reivindicaciones que afectaban a unas y a otros, demostraban un nivel de conciencia sintomático del papel que juegan y JUGARAN en nuestro país esa legión de asalariadas llamadas « de servicios ». En la crónica del memorable encierro, « ND » escribía : « Las mujeres recluidas voluntariamente han manifestado que se consideran con la obligación de estar al lado de sus compañeros para solicitar las mismas reivindicaciones laborales ». Entre estas demandas (todavía no satisfechas) hay algunas que afectan directamente a las mujeres que trabajan en el « Metro » o a las viudas de empleados fallecidos, pero en la participación activa e inteligente de las trabajadoras no hay sólo ese interés específico sino el de toda su clase. Pese a los grandes esfuerzos que han hecho y hacen, jerarcas sindicales y

gobernantes, para embrutecer y dividir a las asalariadas menos retribuidas, la acción en el « METRO » ha mostrado cómo se eleva su conciencia. Las taquilleras del « METRO » cobran 94 pesetas por jornada. Se comprende su rebeldía y la solidaridad que encuentran entre sus compañeros.

## Los telares « MATESA » reimportados.



... Es un trabajo seguro y con porvenir. Se trata de cargar, descargar, volver a cargar..., etcétera. (de Muntañola; en La Vanguardia)



# El latifundista no nos hace ninguna falta

El 56,5 % de la tierra productiva española — 25.185.212 ha —, es decir, más de la mitad, pertenece al 1,8 % de las explotaciones. Los datos son del Censo agrícola, que no refleja cuantos propietarios poseen más de una explotación. Sólo nos dice que cada una de ellas sobrepasa las 100 ha.

En el origen de esta situación encontramos las fincas comunales. Hasta el siglo pasado cada pueblo conservó propios, baldíos y dehesas. Cada año se repartían las tierras cultivables entre los vecinos, a cambio de un canon. Una parte se cobraba en especies. Era el trigo que se almacenaba en el pósito, para garantizar el abastecimiento. El resto se recogía en dinero, que se empleaba en gastos públicos: obras, sueldos de médico, boticario, maestro, etc., los cuales debían atender gratuitamente al vecindario. Las dehesas tenían un destino preciso: para el ganado de la carnicería, donde se engordaban los terneros comprados para el suministro, para el de labor, de yeguas, etc. Generalmente, se sembraba y recogía en comunidad. De la misma manera se reparaban caminos y puentes, reuniéndose los vecinos tanto para elegir la terna de alcaldes como para nombrar pastor, cargo que muchas veces se adjudicaba rotativamente.

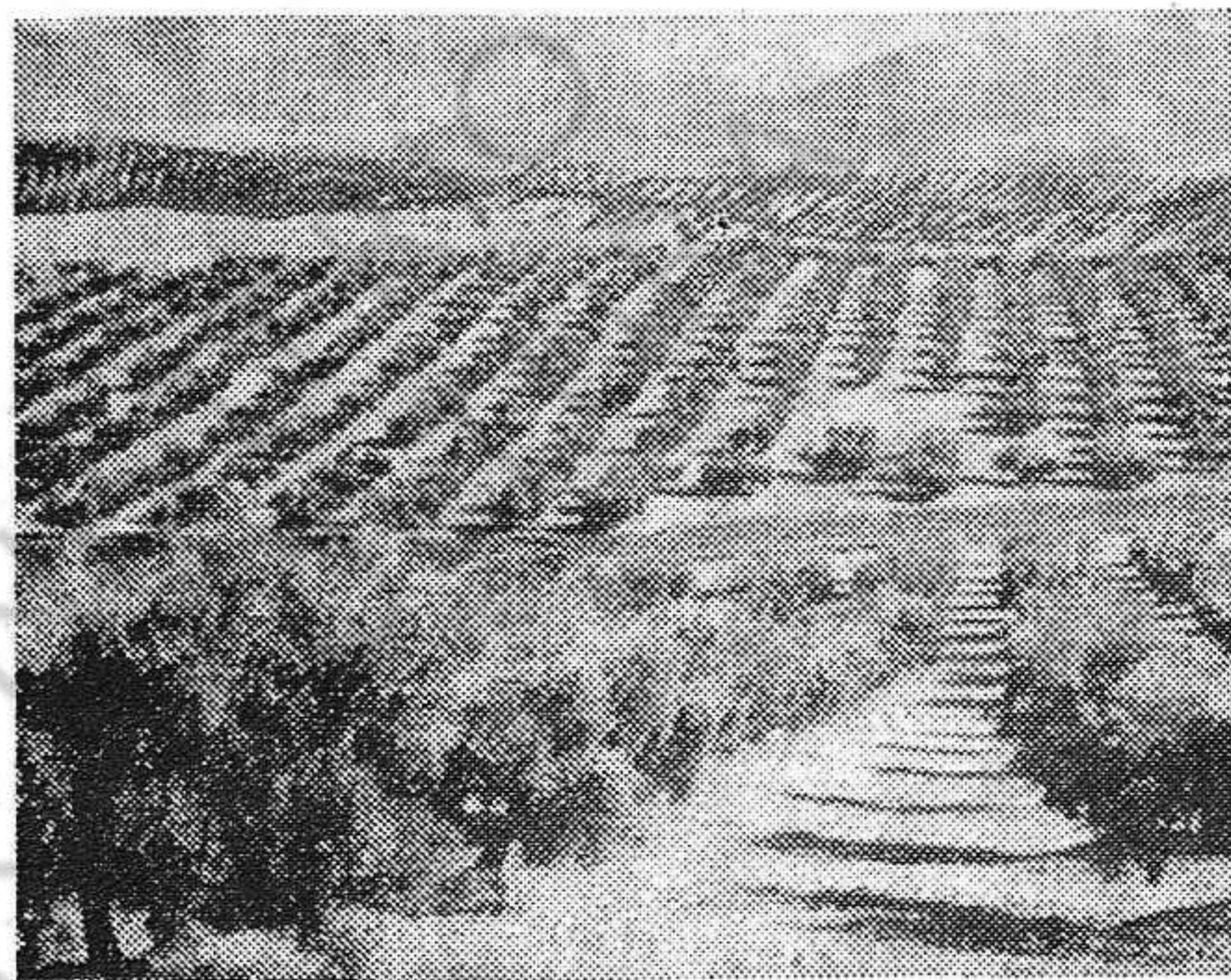
El sistema de explotación comunitaria funcionó sin problemas hasta mediados del siglo XVII. En esta época vemos aparecer la figura del cacique, que crea numerosos problemas, cada día de más difícil solución.

Pero hasta el siglo pasado los pueblos conservan la propiedad de su tierra. En virtud de la Ley de Mendizábal, los bienes comunes fueron vendidos en pública subasta, pese a la oposición de los campesinos. Se pretextó que éstos no sabían cultivar debidamente. Afirmación gratuita como prueban documentos que poseo sobre Andalucía. Se sembraba hasta la última cuarta de tierra rentable, poniéndose especial cuidado en mejorar y abonar — entonces con estiércol y marga exclusivamente —, incluso los pastos.

El latifundio privado, nacido sobre la base de una explotación, no mejoró la agricultura. Contrariando la opinión de Jovellanos, que en su Informe recomienda esta venta, haciendo hincapié sobre la capacidad intelectual demostrada por quienes han sabido obtener una fortuna o conservarla, la experiencia muestra que el latifundista no mejora la tierra, ni aumenta la producción.

Ausente las más de las veces, prefiere dedicar sus fincas

a cultivos que exijan poca mano de obra. Por regla general, se limita a sembrar cereales, algodón y remolacha, cuya compra y precio están garantizados. Cuando se arriesga al olivo — heredado y ya en producción — o la viña, no duda en perjudicar la cosecha o la planta, suprimiendo labores. Igual principio rige la producción ganadera. Se prefiere la cría extensiva de toro de lidia, a la intensiva de ganado de carne en praderas cultivadas, sin tener en cuenta que somos un país deficitario en este producto. Mientras una **herford** alcanza los 450 kgs en 18 meses, la **brava**, con mayor desperdicio en huesos, necesita 4 años. Pero no es grave inconveniente, ya que este ganado alcanza magníficos precios, muy por encima de su valor real. Una corrida casi inclusera puede costar fácilmente 300.000 pts sin otro gas-



to de crianza que unos kilos de grano en los últimos meses. Lo que sorprende es que el fenómeno se repita en la cría del cerdo, prefiriendo nuestra raza, también sobria y escueta, pero que se mantiene con nada, a las mucho más interesantes de importación. La razón es siempre la misma: que exige menores cuidados y mano de obra. Y esto, cuando las fincas no se destinan pura y simplemente a la caza. De 1962 a 1967 la superficie labrada ha disminuído en 849.700 ha, y la productiva, pero no labrada, en 1.281.100.

Esto quiere decir disminución de los puestos de trabajo. Al problema económico se une el humano. A pesar de proceder del campo la mayor parte de nuestros emigrantes, el 31 % de la población activa española continúa dedicada a la agricultura. Esto quiere decir sometida a períodos de paro forzoso — la media de días trabajados apenas llega a los sesenta por año —, y a la miseria consiguiente. Una situación endémica que desaparecería explotando esas tierras.

Sus amos han demostrado ampliamente que son incapaces. Por otra parte es injusto que gocen el beneficio de la tierra, arrebatándolo a quienes debieran poder trabajarla.

En justicia, y también por razones económicas, el latifundio español debe revertir a su legítimo propietario: la comunidad agraria, propietaria y explotadora de una extensión suficiente para poder utilizar de forma óptima los avances de la técnica. Por este medio el campesino obtendrá una remuneración y participación justa, la que jamás conseguiría permitiendo que la tierra se dividiese en pequeñas parcelas, difícilmente rentables, que al final vendrían a dar la razón a quienes dicen que la reforma agraria sólo puede llevar al fracaso.

No, el latifundio no nos molesta. Por el contrario, lo necesitamos. Lo que nos sobra es el latifundista.

Como figura económica, quiero decir.

Duquesa de Medina Sidonia





# Cartas desde la prisión

Un dirigente obrero vasco opina :

■ **lucha legal y extralegal**

■ **reivindicación y política**

■ **clase obrera y cuestión nacional**

**Q**UERIDOS compañeros : cuando desde el fondo de mi celda conozco de vuestro batallar por mejorar vuestras condiciones y las de vuestras familias, me llena de alegría saber que la labor emprendida juntos tiene continuidad.

Hoy, casi tres años de ausencia nos separan; caras nuevas y viejos conocidos míos, unidos en ese espíritu de clase que nos caracteriza, continuáis y continuamos unidos por fraternales lazos, como lo muestran esas pruebas de solidaridad que profusamente prodigáis. Hoy que tanto se habla y polemiza sobre la «concienciación» dáis, en vuestra propia escuela, una magnífica lección práctica... Tiene un gran valor positivo vuestra acción que, no cabe duda, será secundada por otras acciones solidarias. La empresa os golpea con el despido. Contra esas medidas, seguro, estáis respondiendo con vuestra unidad y la solidaridad de todos los trabajadores y la población, a la que vuestras explicaciones habrán traído las causas que os han llevado a tomar esa actitud. También estoy seguro de que habréis movido a vuestras mujeres, pues están demostrando; y ejemplos sobran, que saben batirse por las reivindicaciones; estoy convencido de que otras capas del pueblo se estarán interesando por vosotros. Del apoyo que les prestéis y que os presten depende en gran medida vuestro éxito.

Estoy convencido de que no dejaréis a los despedidos solos, y os batiréis exigiendo su reintegración al trabajo con todos sus derechos. Si entre los despedidos hay cargos sindicales, seguro que impondréis sean repuestos en ellos, por haber demostrado ser dignos de la representación otorgada. Si otros no supieron estar a vuestro lado, o no quisieron, seguro que les obligaréis a dimitir y pensaréis nombrar a otros en su lugar, pues bien sabéis, por rica experiencia, que la combinación de la lucha legal y la extralegal nos ha aportado siempre nuestros mejores éxitos.

Desde la prisión os envío un saludo fraternal; os deseo éxito ahora y siempre en vuestras acciones; reitero una vez más el agradecimiento a vuestra solidaridad y os digo, como siempre, que UNIDOS VENCEREMOS.

★

**Q**UERIDO amigo y compañero... La acción, en sí de un gran valor, sigue demostrándonos la tremenda fuerza de la unidad de los trabajadores, su combatividad y grado de conciencia adquirida a lo largo de un proceso en cuya iniciación hemos participado juntos. Este proceso, que empieza en 1960, cuando sentimos la necesidad de participar en el Jurado de Empresa y, en la práctica, comenzamos a combinar la lucha legal y extralegal.

En las condiciones históricas concretas que nos han tocado, si queremos un sindicalismo de masas, no de núcleos más o menos concienciados, es necesaria esa combinación para tirar adelante de toda la clase obrera. Apro-

vechar las formas legales, sin instalarnos en el aparato del régimen, para potenciar, coordinar y organizar la lucha extralegal. Hoy, algunos se pronuncian por renunciar a este método; es posible que en empresas como la nuestra, dado el grado de conciencia adquirida, sea menos necesario, pero no es así en todas las empresas, por lo que esta concepción, hija de la práctica, sigue siendo válida.

Otro aspecto puesto en cuestión por algunos compañeros es la lucha reivindicativa o económica. Si nosotros tomásemos la reivindicación económica como fin y no como medio, caeríamos en un vulgar reformismo antirrevolucionario, pero sabemos muy bien que no es así. En el proceso de concienciación de los trabajadores, la primera manifestación de su explotación la sienten de forma inmediata en el tajo, en su trabajo mal pagado, en las condiciones penosas a que les obligan, en las jornadas agotadoras, en los accidentes. Más tarde comprenden que lo que al patrón le arrancan a través de una lucha, el Gobierno, al servicio de la oligarquía dominante, se lo absorbe a través de la subida de precios, impuestos indirectos, devaluaciones de moneda, planes de estabilización, etc. Y así, la lucha se transforma de económica en política. De aquí surge el principio de todo sindicalismo revolucionario, que debe ser reivindicativo, aunque no exclusivamente reivindicativo.

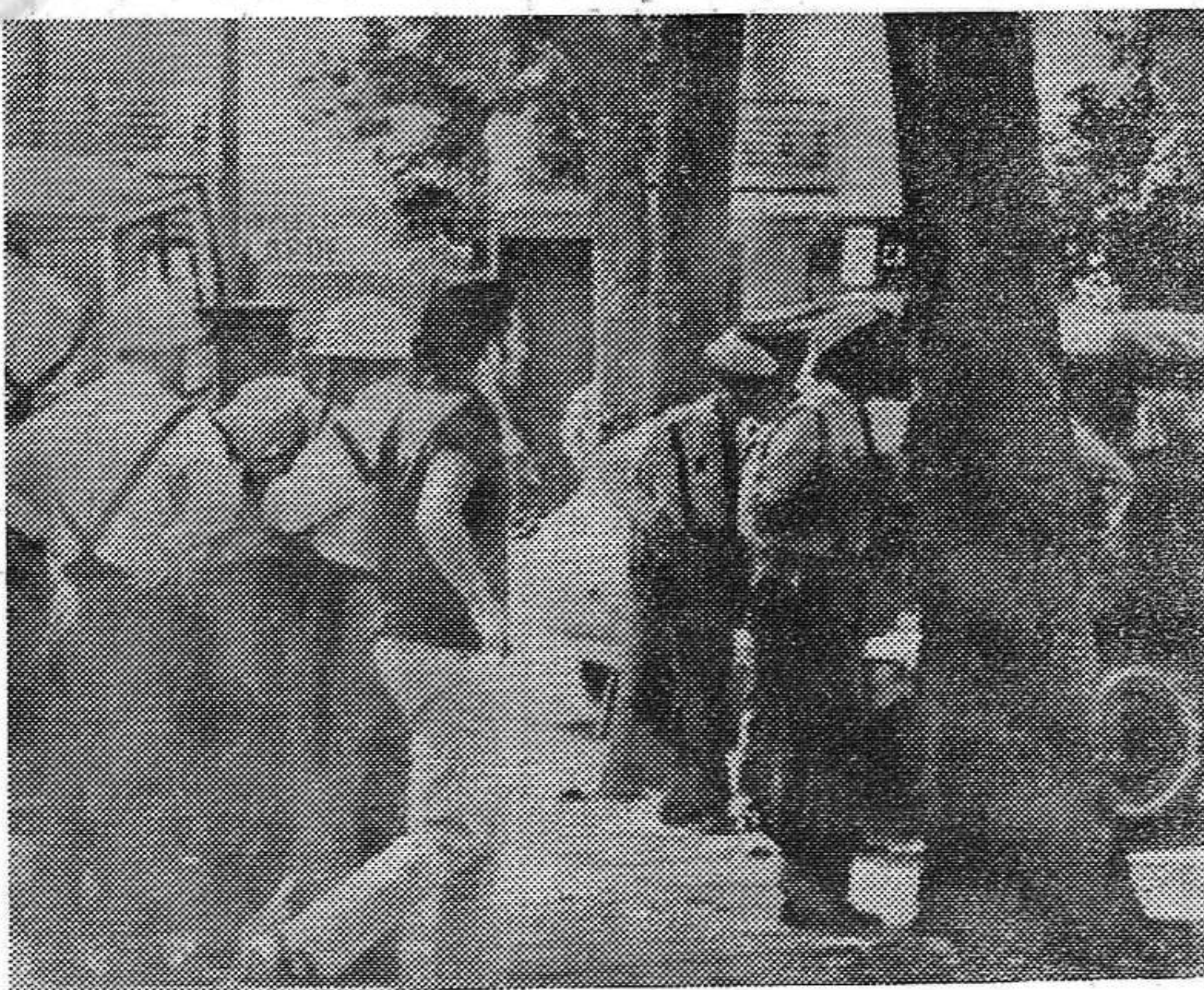
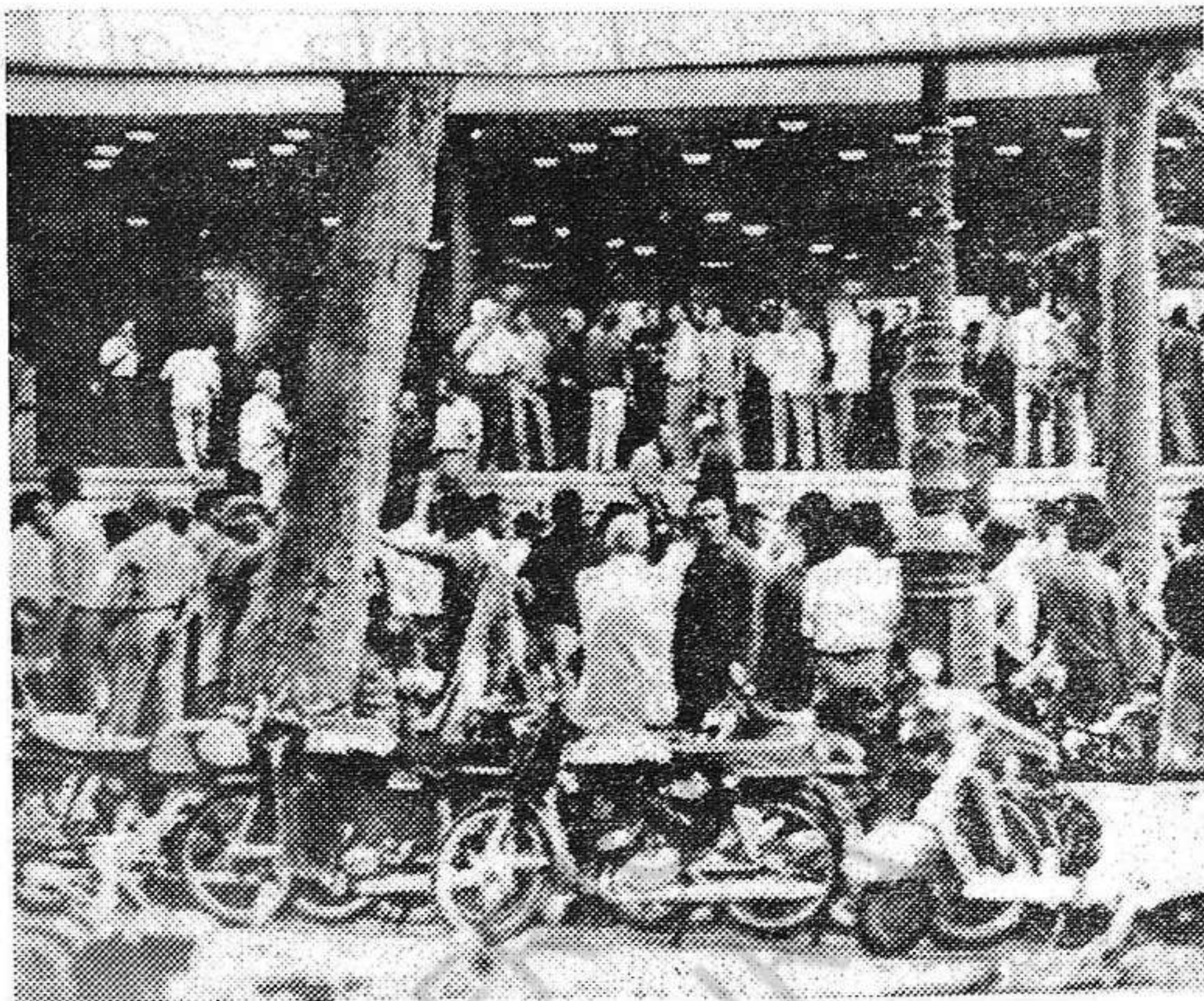
El tercer aspecto que voy a tocar es el de la lucha nacional de Euzkadi, de nuestro pueblo. Los trabajadores vascos vamos tomando conciencia de algo importante: nuestra calidad de doblemente oprimidos, en tanto que clase y en tanto que pueblo. Pero este proceso ni ha sido fácil ni rápido. La burguesía nacional ha enarbolado una bandera que no le corresponde y que debe pasar lo antes posible a manos de los trabajadores, llevando la dirección de esta lucha. La burguesía nacional, atenta siempre a sus intereses, ni ha favorecido ni prestado apoyo a nuestra clase, ni siquiera a lo que ella decía defender, a nuestro pueblo. Y antes que pactar con la clase obrera ha preferido pactar con la gran burguesía peninsular. Por último, la burguesía nacional no ha hecho otra cosa que luchar por una bandera y un folklore, distanciándose de los grandes intereses de nuestra clase y de nuestro pueblo.

Debemos aunar esfuerzos, unir a todas las fuerzas interesadas en cambiar la situación, aliándose para la conquista de las libertades entre las que se cuentan el derecho a la libertad de nuestro pueblo; mientras tanto, me parece que, en tanto que clase obrera, podría ser interesante apretarnos en un potente bloque de unidad; podría crearse un órgano unitario de coordinación nacional, que muy bien pudiera ser una Comisión Nacional de Euzkadi, estableciendo y desarrollando lazos de coordinación con los trabajadores de los otros pueblos de España, pues tenemos un enemigo común al que juntos tenemos que derrotar. Porque O HAY LIBERTAD PARA TODOS O NO HAY LIBERTAD PARA NADIE.



# Las 3 únicas fotos existentes de los sucesos de GRANADA

(minutos antes  
del crimen  
franquista)



A los dos meses del crimen perpetrado por ordenes superiores, dos meses del nuevo crimen franquista de GRANADA, el Gobierno persiste en desoir la voz nacional que reclama se esclarezca de quien partió la orden de disparar sobre la masa de trabajadores, concentrados sercnamente ante el local del Sindicato, y se precise la culpabilidad de patronos y jefarcas verticales que retentian la aprobación del Convento provincial de la construcción.

A los dos meses de ese 21 de julio de 1970 en que, ante el edificio del Sindicato fascista, tres cuerpos de obreros quedaron tendidos sin vida, nuestra voz debe clamar con la misma fuerza que el primer día :  
**CASTIGO DE LOS CULPABLES. SOLIDARIDAD CON LAS VICTIMAS.**



al habla... al habla... al habla... al habla... al

## En defensa de los presos políticos

A mi juicio, el TRIBUNAL DE ORDEN PUBLICO es un tergiversador del orden del pueblo. A la vista del nuevo sumario contra Horacio Fernández Inguanzo es imprescindible manifestar nuestra oposición no sólo verbal. Debemos promover una ofensiva más vigorosa contra esa pandilla del Gobierno MATESA, causando un nuevo impacto en el agonizante franquismo. Es una necesidad vital destruir las estructuras del T.O.P.

HIDALGO (R.F.A.)

## Despedido y a España

En la fábrica MOHA, de Francfort-Höchst, en represalia por las reivindicaciones presentadas por un grupo de obreros españoles, fue despedido un joven compatriota de 19 años. El encargado de personal, acompañado de tres guardaespaldas, le obligaron a devolver las llaves de la vivienda y le intimaron a que regresara a España sin reclamar nada. El Círculo Cultural Obrero Español organizó la solidaridad con el joven represaliado. El Tribunal Laboral ordenó a la empresa la devolución de las llaves y el abono de mes y medio de haberes, autorizando a nuestro compatriota a trabajar en cualquier otra empresa. Pero la recuperación efectiva de las llaves la consiguió un grupo de

### CANTIDADES RECIBIDAS EN EL COMITE DE AYUDA A LAS CC.OO.

C.O. de Basilea (dos giros) 3.817,99 FF; Círculo Cultural Español de Francfort, 243 FF; Marta Kummerer, Basilea, 100 FF; A.M. de Rheinhausen, 72,89 FF; C.O. de Kassel, 556,48 FF; Centro Español de Weinheim, 827,39 FF; J.U. de Wetzlar, 106,30 FF; F.G. de Berlín, 787,67 FF; C.O. de Kassel, 759,30 FF; J.D. de Langenhagen, 37,97 FF; Grupo de españoles de Murten, 165,28 FF; Luis de Rotterdam, 267 pts. Recibido por R.C. de Düsseldorf: De un simpatizante (M), 20 DM; de un simpatizante del tanto por ciento, 10 DM; de venta de libros (R), 10 DM; de un doctor alemán de Düsseldorf, 5 DM; total, 68,34 FF.

Para satisfacción de nuestros amigos del Club de Melbourne (Australia), comunicamos que hemos recibido por su conducto durante el año 1970 la cantidad de 1.418,04 FF, equivalentes a 259 dólares.

Primera quincena de septiembre 1970.

trabajadores del Círculo. « No debemos dejar solos a nuestros compatriotas que llegan nuevos; debemos ayudarles poniendo nuestra experiencia a su servicio », se ha escrito en CULTURA OBRERA refiriéndose a este caso.

## Espanto de « CAMINANTE »

En el órgano de la Misión Católica Española de ST. GALLEN (Suiza), titulado EL CAMINANTE, bajo el título « La política entre los españoles », se han escrito cosas como éstas: « El respeto a las leyes de la nación que nos hospeda, y que nos pueden prohibir a los extranjeros el desarrollo de actividades políticas, debiera hacernos cautelosos. El aceptar una hospitalidad impone una correspondencia... « Hay palabras mágicas que encantan... libertad, justicia, democracia. Lo trágico es que muchos españoles, al faltarles la cultura indispensable para saber lo que estos conceptos significan, se quedan simplemente con la interpretación aprovechada y falaz que cada partido político da a estas palabras ». Uno de nuestros lectores comenta: « Si a muchos españoles nos falta la cultura indispensable para saber lo que significan libertad, justicia, democracia... es porque hace treinta años nos las secuestraron en nuestro país. El paternalismo estuvo en boga en otras épocas. Pero hoy sabemos « donde nos aprieta el zapato ». Que no nos quieran tomar por tontos. Lo que disgrega y separa no son los grupos políticos. Lo que espanta a EL CAMINANTE es la unión de fuerzas que se llegará a concretar un día. A los españoles no nos falta « la ciencia del diálogo y la formación ». Lo están demostrando las CC.OO., donde católicos, socialistas, comunistas y sin partido se integran con un programa reivindicativo socio-político... » En cuanto al respeto a « la hospitalidad », nuestro comunicante precisa: « ninguno de nosotros nos hemos inmiscuído ni nos interesa inmiscuirnos en la vida política de este país ». Y concluye: « Así pensamos los que no queremos caminar por el camino a que los CAMINANTES Y CIA nos quieren conducir como a una masa borreguil ».

## Tres mártires granadinos

« Tres familias en Granada están de luto. Es la paz franquista. Dos generaciones exterminadas o amordazadas por la gracia de Dios y la fuerza nazi-fascista; pero no contaba el señor de El Pardo con esta tercera generación reivindicativa, lozana, arrolladora. ¿ No hubiera sido mejor para Franco haber muerto a los « veinte años de paz española » ? No habría tenido que « resolver » el asunto MATESA; ni habría tenido que conocer el gran movimiento obrero actual propulsado por las CC.OO. Ni ver entre sus oponentes a bastantes de sus amigos de ayer.

El 21 de julio eran asesinados tres obreros de la construcción. Al día si-

guiente, el futuro sustituto de « la momia » celebraba su primer año de « del-fín ». Si Franco gobierna manchado de sangre, el príncipe de la Zarzuela está ya salpicado con la sangre de los tres mártires de Granada ».

TRAMONTANA (Francia).



## Paradero

Se ruega a las personas que puedan dar noticias del paradero de Emilio Montaña, escriban a: Carmelo Cabello, Balansstraat 151, B-2000 Antwerpen (Belgique). Se sabe que en marzo último fue a Luxemburgo.

## NECROLOGICAS

Falleció en accidente de trabajo en Bruselas, a los 60 años de edad, el demócrata español Francisco Rosado, quien había sufrido la represión franquista por su lucha en España. Reciban sus familiares nuestras más sentidas condolencias.

El domingo 12 de julio falleció en Cerbère (Francia), víctima de un accidente, Justo Pérez, a los 24 años de edad. Sus cualidades personales y su constante y generosa aportación a la causa de la democracia dejan un hondo recuerdo en sus numerosos amigos de Marignane y comarca, quienes a través de « I.E. » se solidarizan con el dolor de los padres y familiares del infortunado Justo. Reciban, al mismo tiempo, el más sincero pésame de nuestra parte.

# I-E

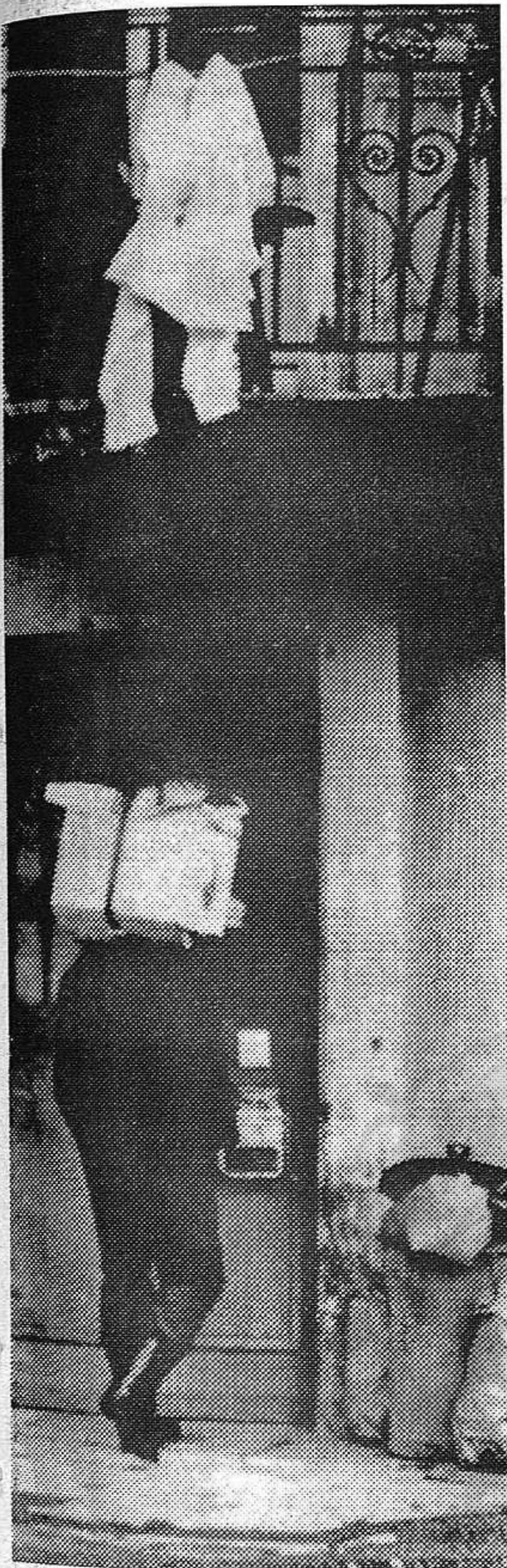
Editor responsable :  
Mme. F. RENQUIN,  
rue du Sonnet 25  
B-1080 BRUXELLES (Belgique)

Países	Precio del ejemplar	Abono anual
España . . . .	5 Pts.	90 Pts.
Bélgica . . .	6 FB	100 FB
Alemania . .	0,50 DM	9 DM
Francia . . .	1 FF	16 FF
Suiza . . . .	0,50 FS	9 FS
Holanda . . .	0,50 Fl.	9 Fl.
Inglaterra . .	8 d.	12 s.
Luxemburgo .	6 FL	100 FL
Suecia . . . .	0,60 K	11 K
Argelia . . .	0,50 D	9 D
Australia . .	0,10 \$	2 \$
Venezuela . .	0,50 bol.	9 bol.

Dirigir los giros a nuestra Cuenta Postal :  
Mme. F. Renquin, CCP 9635.58,  
Bruxelles



# Encuesta



(foto : Daniel Vittet)

A emigración de trabajadores de los países subdesarrollados o de desarrollo limitado a los países de gran desarrollo capitalista forma parte de la explotación de clases sobre la que se sustenta el capital monopolista; es uno de los rasgos característicos de lo que se ha dado en llamar el neo-capitalismo. Un grupo de países — más exactamente, la oligarquía monopolista de esos países — ha acumulado enormes capitales, posee el monopolio de los grandes medios de producción. Los superbeneficios le han permitido ceder, en parte, a las reivindicaciones salariales de grandes sectores obreros autóctonos (de sus respectivos países). Y sus propagandistas proclaman: «se diluyen las contradicciones de clase». No es cierto, como evidencian las continuas luchas reivindicativas y la contestación del sistema capitalista por parte de esos trabajadores, frecuentemente contra sus propios

(pasa a pág. 16)

## trabajadores emigrados, explotados por el capitalismo europeo; explotados por el capitalismo español

### 1er documento «del dossier» LA VIVIENDA

(escrito en HANNOVER - R.F.A.)

Nosotros, los españoles abajo firmantes, nos dirigimos a los Ministros de Trabajo de Alemania y Baja Sajonia, así como a la opinión pública, exponiendo la situación alarmante de viviendas y residencias en las que nos vemos obligados a vivir.

Se necesitan medidas rápidas y urgentes, pues somos muchos los miles de españoles que no vivimos en condiciones dignas de la persona, sufrimos la discriminación por parte de la población nativa, se nos niega la vivienda cuando nos ven con el pelo negro y nos vemos obligados a vivir en las residencias en que el dueño es el mismo empresario.

Los españoles, venidos con contrato, se ven obligados a vivir en forma inhumana. Esto no quiere decir que los que le han cumplido vivan en mejores condiciones. Las empresas buscan la producción y no les importa nuestras condiciones de vida. Además, los organismos responsables no efectúan los reconocimientos que exigen las normas.

Tampoco en las viviendas particulares gozamos de las condiciones debidas. Vivimos en sótanos, viviendas viejas, en las guardillas, en condiciones faltas de higiene y peligrosas para la salud, con precios elevados claramente injustos. No podemos traer a nuestras familias. Pedimos firmar contratos de alquiler y no aceptan los dueños, pues así pueden echarnos fácilmente a la calle y subirnos los precios. Se nos prohíbe en muchas ocasiones recibir visitas.

Estos hechos demuestran que somos fuerza de trabajo. Se nos admite porque Alemania nos necesita para su industria, no para formar parte de esta sociedad.

Nosotros afirmamos que de todo este abuso y discriminación es tan responsable el Gobierno Español como el Alemán: al primero le interesan las divisas, al segundo la mano de obra.

Además nos preguntamos: ¿por qué cuando el obrero extranjero delinque en el cumplimiento de su contrato de trabajo es puesto acto seguido camino de España con el consentimiento del Arbeitsamt? y ¿por qué la justicia marcha con tanta lentitud cuando se trata de los empresarios y poderosos?

A continuación queremos presentar algunas exigencias que esperamos sean atendidas:

#### A LOS ORGANISMOS LABORALES :

- El control de las residencias antes y después de la llegada de los obreros, así como también reconocimientos periódicos.
- La posibilidad real de que los obreros consigan la libertad del contrato cuando la empresa no cumple las condiciones de la vivienda.

#### A LAS AUTORIDADES CIVILES :

- Un control de las viviendas particulares y del precio del alquiler.

#### AL GOBIERNO Y OFICINAS DE TRABAJO :

- Inversiones de dinero para la construcción de residencias y viviendas independientes de las empresas que faciliten además la reagrupación familiar.



## Temporeros

La Asociación de Trabajadores Emigrantes Españoles en Suiza (ATEES) comunica haber tratado, el pasado 19 de julio, del problema de los temporeros de la construcción, llegando a las siguientes conclusiones:

Es general el incumplimiento por las empresas de los contratos de trabajo, pagando retribuciones inferiores a las legisladas, no pagando los trabajos penosos o los realizados con útiles que requieren mayor esfuerzo, los desplazamientos, etc; es injustificable el estado de las viviendas (hacinamiento, coste excesivo de alquileres, higiene insuficiente; es inhumana la separación familiar, así como la existencia de colonias de niños extranjeros, los hijos de los temporeros, en países limítrofes a aquellos en que los padres trabajan, así como el drama de los niños clandestinos. Todo ello consecuencia de la discriminación establecida por el Estatuto del Temporero.

## En la Hispano-Suiza

En la factoría de Vernier, una veintena de trabajadores, denunciando la abusiva elevación de los ritmos de trabajo, ha conseguido la reducción de la norma tope del nivel 140 al 130, así como la revisión de los trabajos de pequeña serie.

Vulnerando la legislación vigente, la sección textil propuso tres semanas de equipo no retribuido; al enterarse los operarios de que en la sección de armamento y munición se había conseguido un equipo retribuido, exigieron las mismas condiciones para su sección. Obtuvieron el trabajo en régimen de jornada normal. En otra sección (contra maestre Delay), españoles, italianos, franceses y suizos han reclamado (en el sistema de

## SUIZA

destajo colectivo): control individual de la producción; prima media garantizada; invariabilidad de los tiempos; no desplazamiento de la cadena mientras haya trabajo.

El «destajo colectivo» constituye un sutil medio de aumentar la producción, forzando a los obreros a enfrentarse entre ellos para forzar el ritmo. Cada uno se transforma, inconscientemente, en vigilante de su propio compañero.

## Lucha y solidaridad de clase

Desde abril, con la huelga de la Murer, seguida por las de Soral (las dos, de Ginebra), Zug, Stabio (en el Tesino), Stan, en Nid Walden, Koch y Kaesling, en Solothurn, se ha intensificado la lucha de clases de los trabajadores españoles, italianos y otros en Suiza.

Ha habido también acciones reivindicativas en las empresas Tonerk y Heid A.G. de Lausen, en Basilea, en la Hispano Suiza (Ginebra), en la Secheron por motivo de primas, destajos colectivos, calificaciones, riesgos, insuficiencias sanitarias.

En todas estas luchas se han constituido comisiones, nombradas desde la base, que, a excepción de Soral y Zug, por su carácter espontáneo, han enlazado con el movimiento de CC.OO. y la Asociación de Trabajadores Españoles Emigrados (ATEES).

Las asambleas de solidaridad y apoyo, con participación de las organizaciones citadas así como de organizaciones suizas e italianas, en presencia de la prensa, han sido asambleas desde hacia mucho tiempo inéditas en este país, lo que ha vigorizado la teoría y la práctica revolucionarias del proletariado en Suiza. La denuncia pública, principalmente en la prensa, ha hecho retroceder a la patronal y frenar los intentos represivos de la policía. Esto se comprobó particularmente en la Stan. La solidaridad económica fue notable, sobre todo en Murer y Stabio. El Comité de Sostén de la Murer recibió más de 21.000 FS, equivalente a los salarios perdidos durante los cuatro días que duró la huelga. Los Comités de Sostén siguen activos, con participación de suizos, italianos y españoles.

En esta vía de acción se desarrolla la lucha de clases.

# ENCUESTA

(Viene de la pág. 15)

dirigentes sindicales, (las huelgas salvajes). No es cierto, porque las contradicciones de clase se agudizan enormemente en relación con la mano de obra extranjera, intensamente explotada.

Los trabajadores no son extranjeros en relación con su clase. En cualquier país forman parte de la misma clase obrera. El enemigo común de todos es el capitalismo.

Los trabajadores españoles emigrados están haciendo una doble experiencia: la de que los capitalistas son explotadores en no importa qué país; la de que sus intereses y derechos sólo pueden verse defendidos a través de la lucha de clases, de su unidad, organización y acción.

INFORMACION ESPAÑOLA quiere contribuir a la defensa de esos intereses y derechos, quiere ser el portavoz de la lucha de clases de los trabajadores españoles emigrados en Europa, como aspira a ser el reflejo de la lucha de esos mismos trabajadores en España (mismos, porque los mismos que están fuera están dentro).

EN nuestras páginas venimos reflejando parcialmente la acción reivindicativa de nuestros compatriotas en diversos países europeos. Al tiempo que nos proponemos ampliar esa crónica, ampliando nuestra red de corresponsales, hemos decidido abrir una ENCUESTA sobre las condiciones de trabajo y existencia de los trabajadores españoles en los países de inmigración.

A cargo de nuestra redacción, nuestros

corresponsales y amigos; pidiendo la participación en la misma de todos los españoles emigrados.

Las formas serán las más diversas. No queremos encerrar la ENCUESTA en un CUESTIONARIO.

Hay el tema concreto: **CONDICIONES DE TRABAJO Y EXISTENCIA DE LOS TRABAJADORES ESPAÑOLES EMIGRADOS**. Es decir: contratos, salarios, viviendas, situación de las familias, escuelas (o no escuelas) para los hijos; medios culturales, recreativos, informativos, asociativos, perspectivas, etc.

Durante varios números de nuestra publicación iremos aportando documentos y elementos al «dossier». En este número recogemos, procedente de Hannover, uno sobre las condiciones de vivienda de los emigrados españoles. Comisiones Obreras, de Solidaridad, Centros españoles, compatriotas aislados o en grupo conocen, pueden conocer, pueden elaborar trabajos, informaciones, formular denuncias, aportaciones a nuestra ENCUESTA.

¿De acuerdo? Un ruego: la máxima concreción. Lo importante son los hechos. Luego, entre todos, iremos sacando conclusiones. Y entre todos habremos dado una aportación a la denuncia de la explotación de clases de que son víctimas los trabajadores emigrados en la Europa capitalista, una aportación a la lucha de clases de esos trabajadores, junto a sus camaradas de los países de inmigración, contra el sistema capitalista que sobre la explotación de unos y otros construye la pirámide de sus monstruosos superbeneficios.







Manifestación en Munich, a raíz de los sucesos de Granada.

## Solidaridad con GRANADA

En nuestro número anterior hemos publicado amplia información sobre la movilización que en numerosas ciudades europeas de densa emigración española se produjo al conocerse el crimen franquista de Granada. Tenemos conciencia de lo incompleto de esa información pues aún nos están llegando correspondencias y noticias relacionadas con la gran protesta.

En Siegburg (RFA) las Comisiones Coordinadoras Obreras dirigieron al ministro de Justicia de Franco un documento suscrito por numerosos compatriotas, en el que decían entre otras cosas: «La actuación de la policía contra los obreros manifestantes ha sido un acto brutal de represión frente a una protesta justa. La represión ejercida por las autoridades del régimen está acumulando una carga explosiva y poniendo en peligro la seguridad de todo el pueblo... «Exigimos se autoricen los sindicatos libres, se reconozcan los derechos del hombre, se declare una amnistía general».

El «Comité de Soutien au Peuple Espagnol» de La Rochelle (partidos Comunista, Socialista, Socialista Unificado, Radical Socialista, Mundialistas, Juventudes Comunistas, Cristianas, Progresista y Sindicatos) enviaron mensaje de protesta. Las tres Uniones Departamentales de Sindicatos (CGT, FO, CFDT) publicaron una moción conjunta.

## El Club Español de Munich

(Corresponsal Arure). — Persiste el escándalo del secuestro, por parte del Consulado, de los 6.000 marcos pertenecientes al anterior Club Español, cuyo traspaso a los fondos del nuevo Club se exige por ser dinero de los españoles y no de los representantes del régimen. En el secuestro está complicada también Caritas. Nuestros compatriotas han avalado con sus firmas, en documentos dirigidos al Cónsul y a Caritas, la petición de que se restituya al nuevo Club lo que les pertenece.

Entre las más recientes actividades del Club Español figura una fiesta con participación del grupo Gaitas Gallegas y el Grupo Flamenco del Club de Nuremberg. Se hizo una colecta para los presos políticos y sus familias. Se ha publicado una primera «Hoja Informativa».

## La Peña de los 15 de Hannover

(Corresponsal Miguel). — En una residencia de obreros de la construcción se ha constituido la «Peña de los 15» con fines de ayuda a los presos y a la lucha por la libertad en España. Su primera aportación ha sido de 75,05 DM y se proponen aportar cantidades similares todos los meses.

## En Bergen Enkheim

Se hizo una recaudación de solidaridad con los trabajadores de Granada, lo que ha permitido enviar a cada una de las familias de los tres caídos la cantidad de 121 DM.

(Continúa en la pág. 18)

# ¡QUEREMOS UNA DEMOCRACIA AUTÉNTICA!

## Copenhague (Dinamarca)

En el escrito-protesta de los trabajadores españoles residentes en este país, a raíz de los sucesos de Granada, además de condenar la represión, se decía: «Españoles residentes en Copenhague porque en nuestra tierra no podemos sostener nuestro hogar... no queremos el retorno al año 1936-39, cuando luchaban padres contra hijos y hermanos contra hermanos. Lo que queremos es una apertura hacia una democracia auténtica, donde se decreta una ley de amnistía».

«Mientras en España sigan las injusticias, mientras el coste de la vida suba, teniendo los jornales estancados, mientras se despida de las empresas por defender los intereses de la clase obrera, mientras se juzgue por reuniones, mientras no se respeten los Derechos Humanos... en España no habrá paz».

«Exigimos se tomen medidas rigurosas contra aquellos que en Granada dieron orden de disparar».



Obreros españoles y estudiantes daneses en las calles de Copenhague.



## En Remscheid

El total de la colecta efectuada en Remscheid para las víctimas de Granada es de 1.557 DM, incluida la aportación de un grupo de Wuppertal. De dicha cantidad, 750 DM han sido enviados a cinco familias de Granada y 807 DM por medio del C. de S. de París.

## En Bonn

La colecta realizada para las víctimas de Granada en la Peña Española de Bonn alcanzó la suma de 260 DM que ha sido enviada al C. de S. de París.

★

En el Centro de Iniciativa y Solidaridad para España se han recibido 500 DM procedentes de la Peña Recreativa N.D.J. de Alemania; han sido destinados a los familiares de las víctimas de Granada.

## BELGICA

## La duquesa de Medina Sidonia en Bruselas

Tras el paréntesis que las vacaciones imponen, el Club F. García Lorca inicia su nuevo ciclo de actividades el próximo domingo, día 20, a las diez de la mañana, con un acto de singular relieve; Isabel Alvarez de Toledo, duquesa de Medina Sidonia, será cordialmente acogida en sus salones (rue des Foulons, 47.49).

Conjuntamente con el Club, la Agrupación de Mujeres Demócratas Españolas la ha invitado a tomar contacto con la emigración española de Bruselas, donde ya se manifiesta un vivo interés ante la personalidad humana, progresista y combativa de nuestra visitante.

Isabel Alvarez de Toledo ama la democracia, la paz, la libertad. La sencillez. El pueblo. Lo ha demostrado encabezando la protesta de los campesinos de Palomares cuando la caída (que pudo ser funesta para España) de las bombas yanquis. Denunciando valientemente la infame explotación y abnegada lucha de la clase obrera y campesina andaluza, la corrupción y la soberbia inhumana de los terratenientes, la complicidad y brutalidad terrorista del régimen franquista, en su libro LA HUELGA, que tantos hemos ya leído de un tirón. Prosiguiendo una lucha sin equívocos contra la tiranía y la opresión, por lo que ha sido perseguida y encarcelada, compartiendo la suerte de tantos miles de mujeres del pueblo que han sufrido las consecuencias de su oposición y resistencia a la calamitosa política del régimen franquista y de la reacción.

La duquesa de Medina Sidonia nos hablará de su libro, de sus nuevos proyectos, de la situación política y social de España y, como es costumbre, responderá a las preguntas que el público quiera hacerle.

La entrada es libre y el Club F. García Lorca y la Agrupación de Mujeres Demócratas Españolas se complacen en invitar cordialmente a este acto a toda la emigración española.

El Comité d'Amitiés Démocratiques Belgo-Espagnoles y los Juristas Demócratas organizan el viernes 18 una conferencia de prensa en la Maison de la Presse y una conferencia-debate en la pequeña sala de la Magdalena.

# El príncipe primo (de J. Carlos) y los invitados que no esperaba

- un 18 de julio en Estocolmo -

El pasado 18 de julio, el príncipe D. Alfonso de Borbón, que no hace mucho fue nombrado embajador de España en Suecia, organizaba una fiesta en honor a la sublevación militar-fascista de 1936. Los 500 turistas españoles pasajeros del «Cabo San Roque», en gira por Escandinavia habían sido invitados. Pero los primeros que acudieron a la fiesta, no invitados, fueron 150 trabajadores que se presentaron en la embajada con pancartas reclamando AMNISTIA, libertad y libertades políticas. Un grupo de 60 a 70 penetramos en el recinto, cantando canciones revolucionarias.

La escasa afluencia de invitados y el vigor de la manifestación anti-franquista irritó al cónsul, quien requirió la intervención de la policía, cuando por una ventana del segundo piso un manifestante colocó una bandera. La policía sueca desalojó a los manifestantes violentamente. Una mujer, encinta, recibió una patada en el vientre. Indignados, varios manifestantes se abalanzaron contra el policía. Fueron practicadas tres detenciones. Por la noche, desconocidos destruyeron la Oficina Turística española de Estocolmo.

Este día se cerró el capítulo de la «operación seducción» del príncipe franquista, primo de Juan Carlos, que se presentó a su llegada a Suecia como un diplomático «apolítico», al servicio de todos los españoles. La Comisión Española de Solidaridad con las CC.OO. entregó al Embajador una carta denunciando el significado de la celebración del 18 de julio, en el espíritu de guerra civil (Corresponsal)

## Sigue progresando la difusión de «I.E.»

Nuestro anterior número ha encontrado una extraordinaria acogida en la emigración trabajadora española, grandemente sensibilizada por los trágicos sucesos de Granada y las vigorosas luchas en todo el país. Por ejemplo, nuestro difusor de Kassel (R.F.A.) nos escribe: «Mandarnos 50 ejemplares más. No veáis como me quedé el domingo cuando 40 periódicos que llevaba para vender los despaché en diez minutos. Me emociona cuando veo reflejados en «I.E.» todos los aumentos. Esto es muy buena señal.»

Completamente de acuerdo. Nuestra difusión progresa y esperamos que todavía progresará mucho más. De ello daremos testimonio, como hasta ahora veni-

mos haciendo. Y ahí van los aumentos registrados desde el nº 44:

**INICIAN LA DIFUSION:** E.C. de Lüneburg, con 25; A.A. de Aachen, con 15.

**ELEVAN SU PEDIDO:** Kassel, en 50 ejemplares; Lieja (Centro), en 40; Stuttgart, en 20; Bielefeld, en 15; Cagnes, en 2.

**CONSIGUEN NUEVOS ABONADOS:** J.M. de Ijmuiden, 3; C.V. de Queanbeyan, 2; F.S. de Mannheim, 2.

## RECIBIDO EN I.E.

De «Canadá J.B.» para ayuda a presos políticos, 10 dólares.

De M.F.L. de Hamburgo, para la lucha en nuestro país, 200 DM.



Manifestación de solidaridad con Granada, en Luxemburgo.



# Elisa Serna

## una voz que abre brecha

Madrileña y menuda, una voz segura, una dicción diáfana, una inquietud definida, contemporánea. Se llama Elisa Serna y empezó a cantar, acompañándose a la guitarra, hace tres años. Primer escenario: el Instituto Ramiro de Maeztu, en Madrid. Allí entró en contacto con el Movimiento de Canción Popular y como una de sus componentes, dio recitales populares en Colegios Mayores, Facultades, Clubs Parroquiales y barriadas de Madrid, Barcelona, Santander y Zaragoza.

No canta lo que quiere sino lo que le dejan, pero no opta por lo más fácil. Su primer disco, con canciones sobre poemas de Miguel Hernández, lo demuestra. El segundo, grabado en Barcelona por la editora ALS 4 VENTS lo reafirma. Además del poema de Antonio Machado, «La muerte del niño herido», Elisa Serna ha musicado «El pan», del poeta de hoy Jesús López Pacheco:

«El pan tiene sonido de disparo cuando una boca hambrienta lo [pronuncia].

Tiene el sonido igual que un [golpe claro] que claridad anuncia.

el pan, el pan.

El pan tiene color de hombre [obrero] color de dura piel y trabajada y un interior de blanco amor [primero]

de vida no manchada, el pan antes que pan fue trigo [airado] fue campo y sol, fue lluvia y [tierra arada] fue la mano y la hoz y fue un [dorado sudor] de piel quemada...»

La voz que canta este verso es cristalina y firme. No se quiebra, no vacila, no se nubla, «anunciando claridad» claramente.

Tenemos ocasión de hablar con Elisa Serna y preguntamos:

— ¿Qué es la canción para tí?

— Una forma sonora de decir lo que siento, lo que pienso, lo que intuyo. Es un vehículo que en su proyección hacia el exterior, me sitúa ante un auditorio que vibrará o cantará conmigo, si lo que digo responde a nuestra realidad concreta, a nuestro momento; a mí misma, como parte integrante de esa colectividad.

— ¿Qué intentas destruir o construir con ella?

— Naturalmente, todo el movimiento de canción popular o toda individualidad dentro del mismo lucha, en principio, contra el lavado de cerebro que supone la canción comercial al uso y las formas sociales y políticas que la han provocado. Es un enfrentamiento

del cual estoy muy contenta, por encontrarme así al lado ideológicamente de hombres como Paco Ibáñez, Raimón, Pi de la Serra, Adolfo Celdrán, Xavier Lete, etc., aunque creo que todavía tengo mucho que estudiar y que matizar para conseguir una coherencia total.

Paralelamente a este destruir, existe en el cantar un construir: el aglutinar y concienciar toda una opinión de clase, una forma de entender la vida. Cada canción es una pequeña sonda a la esperanza de otra realidad, quizás próxima.

— ¿Qué obstáculos encuentras?

— Son varios: uno es la búsqueda de una forma poética y musical que partiendo del campo vivencial colectivo busque formas más adecuadas, más atrevidas o sincopadas, más actuales, que la forma musical que hasta ahora había adoptado la canción, no vamos ya a decir popular, sino sería, el folklore. Esto es un trabajo que me preocupa. Otro obstáculo es la falta de difusión que encuentro al aparecer en contraposición al orden establecido, pero creo que esto se irá venciendo a medida que avance la toma de conciencia y el socialismo en España.

Otro obstáculo es la censura opuesta por la clase descendente: un filtro catalítico, que hace parecer incombustible cualquier intento de ruptura. Pero esto se soluciona, a mi modo de ver, no aceptándola, sencillamente, con todo el riesgo que esto pueda suponer, teniendo en cuenta el margen de libertad que nos es dado.

— ¿En qué te apoyas?

— Pues me apoyo en la observación de una realidad diaria; soy consciente del aniquilamiento paulatino, en el seno de nuestra sociedad, de una serie de potencialidades que, de desarrollarse totalmente, cosa que es contraria a los intereses de una minoría, conducirían a la realización personal — a todos los niveles — de una gran mayoría.

Esto inspira a cualquiera, creo yo.

Además, es alentador ver como todo un auditorio de 2000 personas puede cantar las mismas cosas a la vez.

— ¿Qué dilemas se le plantean al artista comprometido con el pueblo en una sociedad llamada de «consumo»?

— La mayor dificultad reside en hacer las cosas de tal manera que lo que se haga no pueda ser automáticamente integrado en esa sociedad y vendido como un producto más en el mercado de compra-venta. Huir de esa mediación lleva consigo otro problema, que es el de caer en un purismo tal que la proyección hacia el exterior se reduzca a unos grupos tan minoritarios que estaría condenada a la desaparición. Pero creo que la alternativa es, quizá, seguir el ejemplo de algunos grupos de teatro, de Bruselas, que hacen sus representaciones en las colas del «Metro», en las aglomeraciones, en la calle; casi una labor canción-guerrilla, pero espero que antes de recurrir a esto seamos capaces de crear las condiciones necesarias para una difusión normal.

— ¿Qué temas inéditos esperan la libertad para que los cantes?

— Canciones como «Canto Popular», «Inés», «¿Qué querrá esta gente?», «Caminando», «La Trágala», «El ser, lo que se es», «Vientos del pueblo», etc. Son temas que deseo grabar y dejar coleccionados en un disco; pero aparte de eso, me preocupa mucho la búsqueda que te decía antes de una nueva forma poética y musical. Quisiera tomar contacto con poetas jóvenes contemporáneos y oír y estudiar mucha música. En fin, como ves, el camino es largo y difícil».

x x x

A esto añadimos nosotros que, pese a lo largo y lo difícil del camino, lo importante es ponerse en marcha. Elisa Serna está avanzando. ¡Buena suerte!

T.P.B.





# EL LEON DE SIETE CABEZAS

del brasileño  
Glauber Rocha

Film africano, producido por europeos, dirigido por el brasileño GLAUBER ROCHA, autor de ANTONIO DAS MORTES y otros films que nos han dado una patética y cruda visión de la realidad del Brasil, EL LEON DE SIETE CABEZAS ha sido presentado en el festival de Venecia. El crítico de L'UNITA de Roma, Ugo Casiraghi ha escrito sobre esta película:

Con EL LEON DE SIETE CABEZAS, Glauber Rocha alcanza la plena madurez y una capacidad de invención que le permite rodar, con más frecuencia que en el pasado, e incluso en lugares lejanos de su país. Después de Africa, Rocha ha abordado España y hasta aquí, en Cabeza cortada, ha dado huella de su paso y de su talento (Glauber Rocha tiene 31 años).

Se repite, bajo tal perfil, el fenómeno Buñuel; un cineasta en posesión de un universo que expresar y que puede expresarlo, al tiempo que con feroz alegría, con serenidad y profundidad. Solo que Rocha (así van las cosas) lo ha abordado en plena juventud, recogiendo la herencia de un maestro que, durante mucho tiempo, fue guía y faro de todo el cine latinoamericano. De acuerdo con nuestro tiempo, semejante guía ideológico-artística se extiende, en el

caso de Glauber, a toda el área del Tercer Mundo.

EL LEON DE SIETE CABEZAS es, pues, un film brasileño en la forma y tri-continental en el contenido, aunque esté ambientado solamente en el continente africano, y más concretamente en el Congo (aunque pudiera tratarse también de Angola).

El tema es el colonialismo, cómo desenmascararlo y luchar contra él. Los personajes son: la mujer blanca (y además desnuda); el agente de la CIA (rubio como Marlen y esclavo sensualmente de ella); un extraño sacerdote que anda por los caminos dando alaridos, anunciando apocalipsis y blandiendo un martillo de madera y un violín desafinado, el portugués que declama al poeta épico nacional, el mercenario alemán que canta Lili Marlén y el revolucionario, Pablo, que aun estando encarcelado, prepara la revuelta armada de los oprimidos.

Pero entre los negros, no todos son combatientes; hay los rebeldes, pero también los tímidos y los moderados que llegan a pactar con los nuevos conquistadores, eligiendo con ellos un presidente de color, exponente de la nueva burguesía africana, que cita a Cornéille y se empolva como un francés de la restauración postnapoleónica, disfrazado para el carnaval de Río.

Marionetas de la sangrienta farsa de la colonización, los personajes negativos, como en las fábulas populares, terminan todos en el patíbulo, después de haberse batido unos contra otros, disputándose el último hueso; mientras los hambrientos toman conciencia de su estado de esclavitud y de los engaños de que han sido víctimas durante siglos, se unen y se organizan. Blancos y negros, fraternalmente mezclados, se extienden por la llanura, armas al puño, cantando en extensas hileras.

¿Qué lección más elemental y más clara de política contemporánea? La pantalla se ve alternativamente ocupada por los que incitan a la resistencia y los que consuman

la opresión. ¡Muerte a los colonialistas! es el grito en el que nace y confluye todo el film.

Pero esta materia tan límpida y aguda, este contenido tan épico, y para algunos tan didáctico, genera a profusión sarcasmo y lirismo. Rocha había inventado siempre un nuevo lenguaje; el mismo reconoce, en una declaración de gran sinceridad, que a esta contradicción-base del cinema de lucha no escapa ni su propia obra.

También él se encuentra, como todos, en conflicto y frente a un dilema hoy insoluble: debe dirigirse a un público explotado, y en consecuencia inculto, con un lenguaje cultísimo. Y si bien ello profundiza las propias raíces en una cultura no intelectualista sino sufrida, y en consecuencia popular, (una cultura que, antes o después, acabará siendo de masas), no hay duda que Rocha se ve forzado a enfrentarse con problemas de estilo que, aunque fulgurantemente resueltos, superan la posibilidad de recepción y de comprensión del gran público, brasileño o no.

Pensemos en los modelos que Rocha ha elegido para su mensaje. Es un tríptico gigantesco: Eisenstein de quien explora particularmente la intuición teórica (y convendrá recordar que cuando apareció tampoco el POTEKIN fue comprendido por la masa cuya gesta cantaba); Erecht, de quien se capta el tono satírico, el alejamiento de los actores y la distanciamiento épico-didáctica; y Godard, punto obligado para todo cineasta moderno, de quien Rocha toma el ritmo pero con emoción e impulso absolutamente personales.

Pongamos un solo ejemplo del lenguaje de Rocha. Ante una aldea inermes, un grupo de negros, subidos en un árbol, cantan dichosos. Llega un jeep, con un « para » armado de una metralleta. El mercenario alemán invita llanamente a los amigos a descender del árbol, estrecha sus manos. Y seguidamente los vemos alineados en un prado, ingenuos reclutas de la muerte, fusilados uno a uno.



Una escena de « El león de siete cabezas » de G. Rocha:





# 5 preguntas sobre PANAMA



## 1a ¿Cuál es su situación geográfica?

● La Cordillera Centroamericana atraviesa el país, que tiene una superficie de 75.650 kilómetros cuadrados, sin incluir la Zona del Canal. Su nombre oficial es República de Panamá. La mayoría de la población se agrupa en la vertiente del Pacífico, ya que la vertiente del Atlántico (al norte) es inhóspita, plagada de enfermedades tropicales y en ella llueve

torrencialmente casi todos los días del año. Panamá limita al oeste con Costa Rica y al este con Colombia, de la que fue una provincia durante 82 años, hasta 1903. La cumbre más alta es el volcán de Chiriquí (3.374 metros). Después de su capital, Ciudad de Panamá, con casi medio millón de habitantes, las ciudades principales son Colón y David, con más

de 50.000 personas. La población total estimada en 1970 es de 1.350.000 habitantes aproximadamente. La tasa de analfabetismo alcanza el 22 por ciento del total de la población mayor de quince años. Su población económicamente activa se dedica principalmente a la agricultura: bananas, azúcar, café, arroz y otros productos.

## 2a ¿Cómo es su formación histórica?

● Entre los primitivos pobladores del Istmo figuraron, las caribes (en el este), los chocoes (en el sur) y los chibchas, grupo predominante que ocupó las tierras altas del oeste. Panamá fue descubierto en 1501 por el español Rodrigo de Bastidas. En su cuarto y último viaje al Nuevo Mundo, Colón llegó a esta región y desembarcó en un puerto natural que llamó Portobelo, que a partir del siglo XVI se convirtió en centro de

las ferias comerciales, a través de las cuales Inglaterra introdujo en América miles de esclavos africanos. Las riquezas del Istmo lo convirtieron en foco de atracción para los piratas, que saquearon la región repetidas veces. En 1821 Panamá se incorporó a la Gran Colombia. En 1878 los franceses obtuvieron una concesión del gobierno colombiano para abrir allí un canal interoceánico,

pero fracasaron en la empresa, y por el Convenio Herrán-Hay, los Estados Unidos pretendieron obtener en 1903 los «derechos» para construir el Canal. Sin embargo, el Convenio fue rechazado por el Senado colombiano, que lo consideró atentatorio para la soberanía del país.

En estas condiciones la vieja inquietud separatista de Panamá culminó con su propia liberación.

## 3a ¿Cuáles fueron los orígenes del Canal?

● El 6 de noviembre de 1903 la nueva República de Panamá fue reconocida por los Estados Unidos y poco después se firmó un nuevo tratado a espaldas del pueblo panameño, entre John Hay, secretario de Estado norteamericano, y Philippe Bunau Varilla, ministro plenipo-

tenciario de Panamá, quien, careciendo de sellos para poner en el documento, utilizó en su lugar la sortija del funcionario yanqui. Los trabajos en la Zona del Canal de Panamá comenzaron en 1906 y duraron hasta 1914. El país perdió de este modo su soberanía en

un importante sector de su territorio; con una extensión de 1.432 kilómetros cuadrados de costa a costa, que quedó bajo el mando absoluto de un gobernador yanqui designado directamente por el presidente de los Estados Unidos.  
(Continúa en pág. 22)



(viene de pág. 21)

En esa amplia faja de territorio panameño el poder es ejercido por las autoridades norteamericanas exclusivamente. La administración de esa zona, incluso los órganos de justicia, funciona con personal yanqui. Los Estados Unidos pagan por el arrendamiento de la Zona algo más de dos millones de dólares al año; mientras extrae en igual período algo más de cien millones de dólares.

Esas grandes sumas se obtienen por el cobro del peaje de los barcos que cruzan el Canal. Sólo por concepto de peaje los Estados Unidos han recibido más de 3.000 millones de dólares, de los cuales Panamá ha obtenido menos de 50 millones. El Canal, además de una vía marítima entre el Atlántico y el Pacífico, es para los norteamericanos una fuente inagotable de ganancias por otros conceptos y zona estratégica donde

tienen instaladas bases militares, aeródromos, rampas lanzacohetes y escuelas de entrenamiento, como la que funciona en el Fort Gulick, donde los oficiales de los ejércitos títeres del continente reciben enseñanza de militares del Pentágono para reprimir la lucha de los movimientos de liberación nacional. Allí también han recibido y reciben entrenamiento militar contrarrevolucionarios cubanos.

## 4a ¿ Quién ha reclamado con firmeza la soberanía ?

● Sin duda alguna, ¡ el pueblo ! Casi desde sus inicios, a principios de siglo, cuando el Canal era un proyecto, y luego un solo tratado. Mas, cuando se construía, ya las voces del pueblo panameño se alzaban para denunciar la burda maniobra violatoria de la soberanía de la recién nacida República. Ese Canal es la causa de la permanente inestabilidad política del Istmo : 40 gobernantes en 67 años. Un largo desfile de títeres. Sin embargo, el pueblo ha recorrido un extenso e histórico camino

plagado de hechos heroicos : ¡ La exigencia constante de que se reconozca la soberanía plena a Panamá y se devuelva la Zona del Canal ! Es así como cientos de obreros, estudiantes, campesinos, intelectuales y políticos honestos han caído bajo las balas y bayonetas asesinas de los marines y los esbirros de turno. Allí, en la Zona del Canal, ondea la bandera de los Estados Unidos. De hecho, es territorio panameño solo en los textos de geografía. Para citar solo un caso - de los muchos allí ocurridos - vamos a recordar la matanza

de los días 9, 10 y 11 de enero de 1964; 30 muertos y más de 300 heridos. Un grupo de provocadores yanquis impidió que la enseña nacional panameña fuera izada en una escuela de la Zona. Miles de estudiantes y obreros desfilaron para protestar y la represión brutal de las tropas imperialistas acantanadas en el Istmo no se hizo esperar. Para el hermano pueblo el 9 de enero tiene una significación especial : día de la dignidad, la rebeldía y símbolo de un gesto ejemplar de heroísmo patriótico.

## 5a ¿ Qué situación política existe allí ?

● El 11 de octubre de 1968 se produce en Panamá un golpe militar. Es derrocado por tercera vez Arnulfo Arias, que había asumido la presidencia el día primero del propio mes. Fue nombrada entonces una junta de gobierno que integraron el general José Pinilla, como presidente; el coronel Bolívar Urrutia, como vice; el coronel Omar Torrijos, como jefe de la Guardia Nacional, y el teniente coronel Boris Martínez, como segundo comandante. Los primeros meses de este régimen se caracterizaron por la represión contra los sectores de izquierda y los partidarios de Arias. Se implantó una férrea censura de prensa y numerosas personas fueron encarceladas. Una crisis política posterior, situó a Torrijos como « hombre fuerte » al asumir la jefatura absoluta de la GN. Martínez fue separado de la junta de gobierno y enviado al extranjero. Luego comenzó

un tenue programa de mejoras sociales : construcción de caminos, escuelas y otras obras.

La necesidad de la firma de los nuevos tratados canaleros (postergados desde el gobierno de Robles) ha hecho indispensable para los Estados Unidos la existencia de un gobierno « democrático » en el país que adelante la discusión de los tratados con seguridad futura. De esta forma, el trato que se dio al gobierno militar panameño en los primeros tiempos se significó por las presiones ejercidas para que se volviera a la constitucionalidad y se ofrecieran condiciones para la celebración de elecciones de tipo « democrático representativo ».

En diciembre de 1969, los coroneles Amado Sanjur, Ramiro Silveira y Nenzen Franco, preparados por la CIA, participaron en un golpe de estado contra

Torrijos, quien retomó el poder a las pocas horas y encarceló a los complotados. El Departamento de Estado había declarado, ante el regreso de Torrijos al poder, que no era necesario el reconocimiento al nuevo gobierno, pues se trataba solo de un cambio de hombres.

En julio pasado, los coroneles mencionados anteriormente escaparon de las cárceles panameñas y se internaron en la Zona del Canal, donde obtuvieron asilo político a pesar de las exigencias y protestas del régimen para lograr su extradición.

Recientemente Torrijos ha concedido un indulto a los militares complotados en el frustrado golpe de diciembre del 69, y prometido ampliar la medida a la totalidad de los presos políticos existentes en el país.

de « Granma »,  
La Habana.





## Medio Oriente

# Los culpables

Cuando escribimos estas líneas están en curso tensas, dramáticas negociaciones entre los movimientos palestinos y diversas potencias — por intermedio de la Cruz Roja Internacional — con vistas a la liberación de los rehenes del aeródromo REVOLUCION, por la parte palestina, y la de un número no precisado de guerrilleros encarcelados en esos países. La negociación transcurre sobre el filo de una acerada espada. Cualquier gesto o movimiento inesperado, o previsible, puede provocar la tragedia. Mejor dicho, puede acentuar la tragedia. Porque la justa inquietud por la suerte de los rehenes viene a subrayar que la tragedia está instalada desde hace muchos años en tierras de Palestina. De una Palestina árabe ocupada, sojuzgada por las fuerzas militares del Estado de Israel.

La hipocresía de los círculos dominantes del mundo occidental, de los centros que, a través de los medios de comunicación y desinformación operan sobre la opinión pública, es simplemente repugnante. Porque ellos, los poderosos, los traficantes de petróleo y armamento, los beneficiarios de la guerra, son los CULPABLES de que la situación en el Medio Oriente haya llegado a un extremo de exacerbación extrema; CULPABLES de que seres indefensos, personas totalmente ajenas al problema, mujeres y niños, puedan ser víctimas de reacciones desesperadas.

Ellos son los CULPABLES de que centenares de miles de hombres, mujeres, niños, jóvenes, ancianos, hayan sido arrojados de sus tierras y sus viviendas, arrancados de su patria, aparcados — todo un pueblo rehén — en campos de refugiados, albergues de la humillación del pueblo árabe de Palestina.

Y entre los CULPABLES, ¿cómo no subrayar la responsabilidad acentuada



**LEILA KHALED** la guerrillera palestina encarcelada en Londres

de los gobernantes de Israel y sus sostenedores de la Casa Blanca norteamericana? El « plan Rogers », aceptado por la R.A.U. y otros Estados árabes como esquema para la búsqueda de una solución pacífica al conflicto del Medio Oriente, suscitaba desconfianza en los medios palestinos. Estos temían, temen, el sacrificio, o cuando menos el perjuicio, de los intereses y derechos del más débil: del pueblo despojado que representan. Sólo hay una forma de mostrar que esos temores son infundados: garantizar que cualquier solución pasa por el reconocimiento del derecho del pueblo de Palestina a su suelo nacional. Pero la actitud del Gobierno de Tel

Aviv hasta el momento sólo puede reforzar todas las desconfianzas.

Las conversaciones a través del negociador Jarring no han comenzado porque Israel las sabotea. Su representante fue retirado de Nueva York antes de que los guerrilleros palestinos llevaran a cabo la operación-captura de aviones. Dayan, Golda Meir, los portavoces oficiales de Israel repiten uno y otro día no estar dispuestos a renunciar a la totalidad de los territorios conquistados con la fuerza. En Tel Aviv sólo grupos minoritarios — comunistas y otros sectores de extrema izquierda e intelectuales — reconocen el derecho nacional de los árabes palestinos, proponen fórmulas de solución a partir de la realidad de una Palestina árabo-judía.

¿Cómo no desear que al aparecer estas líneas el problema de los pasajeros de aviones capturados haya sido felizmente resuelto? Podía estarlo ya si los numerosos patriotas palestinos capturados por Israel y encarcelados en diferentes países europeos hubieran sido inmediatamente puestos en libertad. Como la cuestión de la paz en el Medio Oriente podría estar resuelta si los gobernantes de Israel, y la clase dirigente de este Estado, clase explotadora, expoliadora y expansionista, no provocara la guerra, no practicara la ocupación, no negara a los pueblos árabes el derecho a la existencia en la independencia y soberanía de su suelo.

---

## Socialismo y democracia en Cuba

En su discurso del 3 de septiembre, ante la asamblea general de la C.T.C. (Confederación de Trabajadores Cubanos), Fidel Castro, tras destacar el daño que el absentismo y la irresponsabilidad en el trabajo causan a la Revolución, puso el acento igualmente en la necesidad de impulsar la vida democrática de las estructuras socialistas. « Si la sociedad socialista — dijo — no se apoya en las masas, fracasará ». Criticó el espíritu pequeño burgués que subsiste en la administración pública. « Es necesario, declaró, que los dirigentes constituyan un ejemplo en el trabajo y en el sacrificio. Porque cuando no existe ya el capitalismo, los únicos explotadores son los que pretenden tener privilegios sobre los demás ». « Si desgraciadamente, como ya ha ocurrido, se comprueban casos de privilegio y corrupción habrá que suprimirlos con energía ».

Fidel Castro examinó con los asambleístas de la C.T.C. las medidas a adoptar para acentuar el carácter democrático de los sindicatos.



# La victoria popular en Chile

# Revolución y libertad

por Pedro Olmedilla

Frente a una democracia cristiana que había mostrado su impotencia (si no su falta de voluntad) para hacer «la revolución en la libertad»; frente a una derecha de terratenientes y capitalistas supeditados al imperialismo yanqui, el candidato socialista del Frente unido de la izquierda triunfó en las elecciones presidenciales chilenas del viernes 4 de septiembre.

Victoria que nos ha llenado de júbilo, tanto por lo que para ese pueblo hermano representa como por el estímulo que constituye para las fuerzas populares y anti-imperialistas del mundo entero.

¿La victoria electoral se verá confirmada en los hechos? Los demócratas cristianos, por boca de su candidato señor Tomic, han anunciado que en el Parlamento votarán por Salvador Allende, reconociendo así la soberanía del mandato popular. Los reaccionarios de Alessandri y un puñado de militares «gorilas», por el contrario, no ocultan su rabia. Sus reacciones recuerdan las de la reacción española a raíz de la victoria popular en las elecciones de febrero de 1936. ¿Osarán, como éstos, el golpe militar-fascista? Por lo pronto, los círculos financieros han iniciado la evasión de capitales y el boicot económico con vistas a provocar el pánico. Sin embargo, la imponente manifestación de masas (seiscientas mil personas, según las agencias), que saludó en Santiago la victoria de Allende, la fuerza del movimiento obrero y democrático en todo el país, la corriente renovadora existente en las propias filas católicas pueden ser factores decisivos para llegar a la ratificación por el Parlamento de la designación de Salvador Allende como presidente de la República.

En todo caso, la lucha va a ser tensa y prolongada. El imperialismo norteamericano, su representante político, Nixon, el Pentágono y la CIA carecen de todo escrúpulo. Si Kennedy proyectó, en su día, el asesinato de Fidel Castro, ¿qué no se estará proyectando en estos días, con relación a Chile, en la Casa Blanca de Washington?

Con Allende ha triunfado un frente constituido por los Partidos Comunista y Socialista, radicales y cristianos de izquierda; han triunfado los trabajadores representados por su central sindical única; las masas mineras y campesinas, los «rotos», uno de los sectores de población más pobres y explotados de toda Latinoamérica. Ha triunfado una voluntad de transformaciones políticas, económicas y sociales, de liberación del yugo imperialista yanqui, gran beneficiario, hasta la fecha, de las riquezas naturales chilenas.

Salvador Allende ha declarado que su Gobierno futuro respetará los derechos de todos los chilenos pero que aplicará

a fondo el programa revolucionario del bloque popular, programa de reformas de estructura, de democracia política y económica en dirección del socialismo. «Pondremos fin, ha dicho, a los monopolios y realizaremos la reforma agraria».

El Parlamento chileno (o Congreso) está compuesto por 50 senadores y 150 diputados. Su distribución política es la siguiente: 44 representantes de la derecha (Partido Nacional, de Alessandri, y radicales de derecha), 74 demócratas cristianos; 82 representantes de la izquierda. Bastaría, pues, el apoyo de 19 representantes demócratas cristianos para que Allende obtenga la mayoría de 101 sufragios prevista en la Constitución para la designación del Presidente cuando ninguno de los candidatos ha obtenido la mayoría absoluta en la elección directa. Como indicamos antes, el candidato del partido de Eduardo Frei ha anunciado que los representantes demócratas cristianos se inclinan ante el veredicto nacional y darán sus sufragios a Allende.

Eduardo Frei, presidente saliente, y su partido habían triunfado en 1964 tras una campaña electoral en la que la democracia cristiana se había com-

prometido a «chilenizar» las riquezas del país (rescatándolas de manos norteamericanas) y a hacer la reforma agraria, salvaguardando la libertad, según ellos sacrificada en Cuba. Al cabo de seis años, la quiebra de «la revolución en la libertad» ha sido sancionada por el pueblo con la elección del candidato de un bloque popular dispuesto a hacer la revolución para que la libertad tenga un auténtico contenido libertador. La esencia de esa revolución se anuncia en las reformas de estructura económicas y políticas (nacionalización de la Banca, el comercio exterior y los monopolios industriales: cobre y hierro); transformación de la Cámara de Diputados y el Senado «en una única asamblea del pueblo soberano»; la reforma agraria. Las formas de esa revolución dependen, de momento, de la actitud de las fuerzas no populares. Alessandri y la oligarquía provocan el desbarajuste económico; Washington conspira; los generales-gorilas de Argentina y Brasil pueden estar esperando instrucciones de la CIA. Si la REVOLUCION LIBERTADORA se ve amenazada en Chile, las formas de su respuesta no podrán ser más que las de lucha popular, en todos los terrenos, en defensa de la revolución y la libertad.



¿Cómo podrá conocer la libertad sin una auténtica revolución en Chile?